



A ROMÁN MUNKÁSPÁRT-ARADMEGYEI BIZOTTSÁGÁNAK, A MEGYEI ÉS A VÁROS-IDEIGLENES BIZOTTSÁGAINAK LAPJA



A Sztálini Alkotmány
 évfordulója alkalmából ARLUS-
 ünnepek: Vasárnap 4 óra kor az
 összes Népi Átheneumban, hét-
 fön 5 óra kor az Állami Színház-
 ban a nap jelentőségének méltatása
 utána művészi műsor.

„A békéért, demokráciáért és a népek nemzeti függetlenségéért“

(A Pravdának, a Kommunista Pártok Tájékoztató Irodája Határozataival kapcsolatos, fenti cím alatt megjelent vezércikkéből közöljük az alábbi részeket):

A Kommunista Pártok Tájékoztató Irodájának kedden nyilvánosságra hozott Határozatai rendkívüli fontosságúak a Kommunista és Munkáspártok tevékenysége és a világ széles népi tömegei létezésének megvédése szempontjából. A Tájékoztató Iroda értekezlete — állapítja meg a Pravda. — olyan időben történt, amikor az Egyesült Államok monopóliista köréi által vezetett reakciós erők új háborúra készülnek. Támadást szerveznek a demokrácia, a dolgozók életfontosságú érdekei, valamint számos ország nemzeti függetlensége ellen.

A Tájékoztató Iroda értekezlete Marx, Engels, Lenin és Sztálin nagy-szerű tanításai alapján mélyen elemezte a nemzetközi helyzetet; rámutatott az erőviszonyok újabb alakulására a nemzetközi küzdőtéren, amelyek a béke, demokrácia és szocializmus táborának kedveznek. A Tájékoztató Iroda Határozatai hangsúlyozzák, hogy míg egyrészt az imperialista tábor agresszivitása fokozódik, másrészt a béke, demokrácia és szocializmus erői, élen a hatalmas Szocialista Szovjet Állammal, az imperializmus és a háború táborára elleni harcban megnövekedtek és megszilárdultak.

A cikk ezután megállapítja, hogy a gazdasági és kulturális élet nagymértékű fellendülése és a Szovjetunió népi tömegei életszínvonalának emelkedése; a népi demokrácia országainak politikai és gazdasági megszilárdulása és eme országok előrehaladása a szocializmus építésének útján; a kínai forradalom történelmi győzelme; a Demokratikus Német Köztársaság megerősítése; a béke híveinek hatalmas mozgalmá és a Kommunista Pártok megszilárdulása fényes bizonyítékai a demokratikus és imperialista-ellenes tábor megerősödésének és kiterjedésének.

A Tájékoztató Iroda 1947 évi első értekezletén nyilvánvalóvá vált, hogy az imperializmus erői meggyengültek a második világháború után. Ez a folyamat azóta még jobban fokozódott.

Mivel jobban kiéleződnek a kapitalizmus ellentmondásai, annál jobban megszilárdul a demokrácia és szocializmus táborára: annál ühódtebbé válnak az Egyesült Államok és Anglia imperialista vezetői, akik új háborút akarnak kirobbantani, hogy megvalósítsák világuralmi terveiket és megszilárdítsák a monopóliista helyzetét. Az angol-amerikai blokk egész politikáját az új háborúra való készülődés szolgálatába állította.

A Pravda vezércikke a továbbiakban kifejti, hogy a béke megvédése és a háborúra uszítók elleni harcot vezető kérdésévé vált az egész világ lakosságának; majd arról ír, hogy a

Tájékoztató Iroda értekezletének Határozatai konkrét intézkedések tervét jelöli meg a béke megvédése és a háborús uszítók elleni harc érdekében. A legszélesebb népi tömegek mozgósítása és a béke érdekében kifejtett aktív harcra meghívhatja a támadók terveit. A béke híveinek

póldánélküli hatalmas arányú mozgalmá a tömegek békeakarata és elszántságát bizonyítja, amellyel szembehelyezkednek a háborús uszítókkal. A Kommunista Pártok képviselői jelenlegi feladatuknak azt tekintik, hogy a béke híveinek mozgalmát az egész nép mozgalmává, határozó har-

ci mozgalmává változtassák, amely hatalmas sorompót állít a háború ki-robbantásának útjába.

A cikk hangsúlyozza, hogy a munkásosztály szolidaritása és szoros egysége a legfontosabb tényezője a béke, demokrácia, a dolgozók létezésének és a népek nemzeti függetlenségének megvédésének az amerikai és más imperialisták leigázási törekvése ellen.

A Pravda emlékeztet ezután, hogy a háborús készülődésekkel egyidejűleg a reakció féktelen hadjáratot in-

(Folytatása a 8-ik oldalon)

Szeretett Sztálin elvtárs!

December 21. előtt, amikor az Ön 70-ik születésnapját ünnepeli a föld minden öntudatos dolgozó embere, az én gondolataim is az Ön személye felé szállnak. Olvastam az 1917-es forradalom történetét, olvastam a Szovjetunió Kommunista (bolsevik) Pártja Történetét, hallottam, olvastam, filmek-n látom a Szovjetunió megvalósításait, a dolgozók szebb és jobb életéért.

M gismertem, láttam és csodáltam a Vörös Hadsereget, s tudomásomra jutott az a mérhetetlen szenvedés, amit az orosz nép, a második világháború alatt elvívott, s az a hatalmas erőfeszítés, amit a szovjet emberek végeztek, Hazájuk megvédéséért, s Európa népeinek a fasizmus járma alól való felszabadításáért.

Láttam a bukaristi kiállításán és a vezetésem alatt álló gyárban azokat a gépeket, amelyeket a szovjet ipar gyártott és küldött, hogy mi is megteremthessük a szocialista ipar alapfeltételeit és eljuttassunk a szocialista állam megvalósulásáig.

Olvastok naponta arról a következetes és álhathatos harcról, amelyet a világ békéjének fenntartásáért folytat a Szovjetunió, az egész világ dolgozóinak együttérzésével.

És felsorolhatnám még oldalakon keresztül röviden azokat a nagyjelentőségű történelmi tényeket és egész könyv-ken keresztül azokat az apró eseményeket, amelyek a milliók, a nép és a népek érdekeit szolgálják és amelyeknek kezdő tényezője és megvalósítója a Szovjetunió.

És mi dolgozók, amikor a Szovjetunióra gondolunk, annak népeiről és tetteiről beszélünk, szeretettel és hálával tekintünk arra, a kinek, az mélye ettől az országtól, a dolgozók hazájától (választhatatlan: Sztálin elvtársra.

Hetvenedik születésnapja alkalmából én, egy a milliók közül, szívemből kívánom, hogy jó erőben és egészségben éljen még sok éveket, gyönyörködve munkás és hasznos életének eredményében; az egész világ dolgozóinak szeretetében, ragaszkodásában és tiszteletében; a föld népeinek javára, a dolgozók társadalmának megvalósításáért!

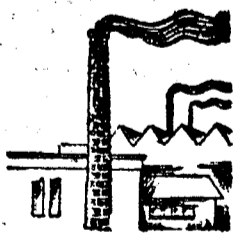
Arad, 1949 november 30-án.

LÉNGYEL ISTVÁN

„Victoria” szerszámgépgyár igazgatója.

Arad dolgozói becsületbeli kötelezettségüknek tartják az Állami Terv teljesítését és tulszárnyalását

A December 21-e tiszteletére rendezett szocialista versenyek sikerei meggyorsítják Állami Tervünk megvalósítását



A Román Munkáspárt irányításával a szakszervezeti csoportok által szervezett szocialista versenyek lendültek mindjobban fokozódik. Most, az első Állami Terv befejezési szakaszában mutatkozik meg igazán dolgozóink öntudatának mozgósító ereje. A Sztálin elvtárs 70-ik születésnapja tiszteletére rendezett szocialista versenyeket már jelentős mértékben igazi munkamódszerekre fejlesztjük s ezek az új, haladó munkamódszerek állandó jellegűt a folyton javuló termelési eredmények bizonyítják. A termelési fronton napról-napra nő az egyéni versenyzők száma, fényes tanujelét adva a dolgozók nagy akarásának és annak az embertől-emberhez menő felvilágosító munkának, amelyet párttagitatoraink a példaadáson kívül szívvel-lelékkel folytatnak a dolgozó tömegek sorában.

A dolgozók, elsajátítva a szovjet munkamódszereket, megdöntik a régi normákat s új utat nyitnak a munka, termelékenységének emelésére, ami biztosítja az Állami Terv megvalósítását, sőt túlteljesítését is. Az új normák megtakarítást jelentenek az önköltségi áránál, ami természetesen a dolgozók életszínvonalának emelkedését eredményezi.

A munka iránti új magatartás

mind mélyebben hatol a dolgozók tudatába s újabb sikerek születnek, amelyek az Állami Terv megvalósítását messze túlmenően, előőrrel a szocialista építőmunkának. Ilyen példa a „Sovrom” Állami Építkezési Vállalat „Victoria” építkezési telepén dolgozó Bodor Sándor és

Britt István kőművesmesterek kezdeményezése, akik sztahanovista verseny keretében mutatták és vezették be a szovjet falrakási módszert, amelyet állandósítottak s példájukat már számosan követik.

A dolgozók becsületbeli kötelezettségüknek tekintik az Állami Terv teljesítését és tulszárnyalását. Ennek tudható be, hogy az IPEIL fűrészsüzem aradi telepén már 1950-re termelnek; az „Oxigén”-gyár és a „Liberataea” cipőgyár már november elsején befejezték az Állami Terv egész évi előirányzatának teljesítését. De nagyüzemeink — így például a CFR, a „Vörös Lobogó” néhány üzemostályán — már szintén 1950 számlája javára dolgoznak.

Dolgozóink lelkesült erőfeszítései az Állami Terv sikere érdekében egyéni teljesítményekben is nagymértékben megnyilvánulnak. A

„December 30"-gyár fonódájában Dragos Elena, Pocsik Jolán, Székely József, Mikuska Károly; a szövődékekben Groza Maria, Karnán Zsófia, Zákai Viktoria, Heiberger Magda, Juhász Rozália, Schiebel Ádám, Trif Livia és még számosan, már november hónapban befejezték ezévi előirányzataik teljesítését.

Az Állami Terv keretén belül komoly technikai sikerek is felszínre kerültek. Dolgozóink egész sor újítást alkalmaztak, amelyek a munkaidő nagymértékű megtakarítását eredményezték.

Ilyen a „Vörös Lobogó" egyik elnökének: Molnár Andor elvtárs újítása, aki a csuklopántszárnyak elkészítésének idejét 137 percről 28 percre csökkentette s új munkamódszerét dolgozóitársainak is átadta.

Az Állami Terv megvalósítása és túlszárnyalása érdekében mind lendületesebbé váló szocialista versenyek forradalmi szelleme ugyanis dolgozóink leleményességét is napvilágra hozta. Így

„gépesítették" a „December 30"-gyár vászonpucoló osztályát az üzem lakatosműhelyének öntudatos dolgozóit, akik Marcsó Károly és Klug Antal vezetésével, 90 százalékban ócskavasból, 7 ellenőrzőgépet készítettek a „vászonpucoló" részére.

Állami Tervünk érdekében a dolgozók lendületének termelési sikereit a Szovjetunió állandó testvéri segítsége biztosítja.

Az aradi „Vörös Lobogó"-gyár részére például nyersanyagot, félkészárut és modern szerzőgépeket szállít a Szovjetunió; a „December 30"-gyárat a legjobb minőségű gyapottal látja el.

Ez az önzetlen segítség dolgozóink munkakedvét még lelkesebbé teszi. Állami Tervünk Arad iparának nagyarányú fejlődését is elősegíti.

A „Vörös Lobogó"-gyár és a „Victoria" szerszámgyár hatalmas építkezései befejezéshez közelednek s ezzel újabb megvalósítások lehetőségét nyílnak meg Arad dolgozóit számára.

Az eddigi eredmények tiszta képet adják első egyéves Állami Tervünk sikerének aradi vonatkozásában is. Ezek az eredmények most az Állami Terv befejező szakaszában gyorsuló ütemben sokasodnak. Ott, ahol hiányosságok mutatkoznak, a tapasztalatosságok, a szervezés megújítása, a párttagitörök mélyreható munkája kell hozzájáruljon a gyengeségek felszámolásához. Például az aradi „Otelul" fémipari szövetkezet dolgozóit, bár mindent elkövetnek a Terv sikere érdekében, nem tudták száz százalékosan megvalósítani előirányzatukat, de kivizsgálva a hiányosságok okát, kötelezettséget vállaltak, hogy jobb szervezéssel túlteljesítik a Tervet. A negyedik évnegyed folyamán a hiányosság kiküszöbölésére éppen a három évnegyed teljesítése biztosítja az előfeltételeket és a Sztálin elvtárs születésnapja alkalmából rendezett szocialista versenyek gazdi lendítőerőit a Terv teljesítésének.

A dolgozó emberiség nagy támogatást és hála a termelés

„Szeretettel jegyzünk a Scânteia Háza!"

Mi, a „Vörös Triko"-gyár dolgozói

nemcsak adtunk a „Scânteia Ház"-ra, de örömmel adtunk. Ezt a többiek nevében is megállapítom. Nekem három gyermekem van és amikor jegyeztem, arra gondoltam, hogy ennek a kis összegnek „nagy kamatját" ők élvezhetik majd iskolakönyveikben, amelyekről mint egyéb sok-sok kulturális igényük kielégítéséről is a „Scânteia Ház" gondoskodik majd. Azt, hogy a mai iskolarendszer mit jelent én jól érzem három gyermekem iskoláztatásán keresztül, amit férj nélkül, özvegyen csak az államosított iskola előnyei segítségével vagyok képes megoldani. Tudom, hogy a „Scânteia Ház" nemcsak egy épület jelent, hanem olyan megerősödését, a kultúra terjesztésének, amely lehetővé teszi, hogy a még meglévő hiányosságokat napról-napra nagyobb mértékben kiküszöböljük. Közelebb visz bennünket ahhoz a rendszerhez, amelyben minden nehézséget megoldunk. A jegyzésnél csak az bántott, hogy nem tudtam annyit jegyezni, a mennyit szívből szerettem volna.

hanem csak annyit, amennyit körülményeim megengednek. Pedig többet akartam volna adni, mert mint mondom, én három gyermekem jövőjének biztosításához történő hozzájárulást látok a jegyzésben.

Ferber Erzsébet
kítüntetett munkásnő,
kettel-osztály.

Ugy érzem, saját gyermekeim otthonát is építem...

A „Scânteia Ház" alapjára úgy adtam, mint sajátomra és ugyanúgy kísérem szeretetteljes érdeklődéssel a ház építését. Nem is érezhet másképpen az, akinek gyermekei vannak, mert tudja, hogy a „Scânteia Ház" lesz az a kulturális központ, amely kulturális életünket, ezen keresztül gazdasági felemelkedésünket is irányítja. A gyermekeink jövőjének biztosításáért folyó küzdelem újabb győzelmét látom a „Scânteia Ház" építésében és ezért adok a „Scânteia Ház"-ra olyan örömmel a jövedelmemből, mintha saját és gyermekeim otthonát is építeném. A jegyzések gyárunkban osztályonként

történeket, munka közben és ebéd ideje alatt sokat beszélünk a „Scânteia Ház" épüléséről.

Bukta Margit
a „Vörös Triko" dolgozója.

Mintha magam is benne laknék...

Tudom, hogy a „Scânteia Ház" milyen célt szolgál. Mindent olvasok, amit erről írnak a lapok. A „Scânteia Ház" felépülése után az iskolák több könyvet kapnak majd, a dolgozók pedig megnagyobb tömegben jutnak oktató olvasmányokhoz. Nagyon szeretek olvasni ezért is érzem magamhoz oly közel a „Scânteia Ház"-at mintha magam is benne laknék. A „Scânteia Ház" kulturális irányítása lesz hivatva, hogy élénk tárja mindazt, ami a Szocializmus Hazájában történik, s annak tanításai alapján megtanít bennünket is az egyszerű munkára és arra, hogy munkánk után hogyan tanuljunk és szórakozzunk a dolgozók magasabbrendű kulturális szellemében.

Szabó Magda
levelező

Megkezdődtek Aradmegyében a földmunkás szakszervezetek választásai

Ma kezdődtek meg egész Aradmegye területén a mezőgazdasági szakszervezeti választások, amelyek magyénk dolgozóparasztságát a legközelebből érdeklik. Minden állandó, vagy időszakos alkalmazott földmunkásnak ott a helye szakszervezetünkben. Valamennyi öntudatos földmunkás szindikálistának hallatnia kell szavát a választások során, hogy a legjobb, legöntudatosabb, legodaadóbb elvtársak kerüljenek a vezetőhelyekre! Az aradi Megyei Szaktanács és a földmunkás szakszervezetek Uniójának küldötte megszervezték a választások előkészületeit. Az előkészítő bizottságok eredményes munkát végeztek és a több héttig tartó választásokat ma kezdték meg.

Szombat este a „December 30" kultúrtermében

Szakszervezeti táncsoportok nagy kulturversenye

Több mint 15 táncsoport között megy végbe az a nagy kulturverseny, amely megyénkben fel-lehető erőtől román, magyar és a nagyszámú orosz népi táncokat hivatott bemutatni.

A versenyt a népzenezek nagy

bálja követi a városi ideiglenes bizottság kultúrosztályának rendezésében. A bál tartama alatt a városi autóbuszok és villamosok egész éjjel közlekednek, a „December 30" gyár és a város központja között.

Hétfőn kezdődik a „Jövő" levelező-tanfolyama

A tanfolyam hallgatóit hétfőn délelőtt külön meghívóval értesítjük a megnyitás helyéről és időpontjáról.

mennyiségi és minőségi eredményekben nyer kifejezést, mert a dolgozók tudják: Sztálin elvtárs születésnapját a fejlődő, állandó munkamódszerré váló szocialista verseny sikereivel ünnepelhetik legméltóbban.

Arad dolgozói az Állami Terv teljesítésére és túlszárnyalására el-

tökelt, szilárd szándékkal végzik munkájukat, s kötelezettségvállalásaikat forradalmi akarattal valóra is váltják. Ezzel biztosítják az 1950 évre szóló Állami Terv megkezdésének sikeres megindítását, az Öt éves Terv kedvező feltételeinek megtartását jegyében.

(R. A.)



PHYONGYANG. (Agerpres) Sing Man Rhee dél-koreai báb-kormányja egyre élesebb terrort jelez ki a dél-koreai hazafiak ellen, akik ellenszegülnek népellenes intézkedéseinek és harcolnak Korea egységéért és függetlenségéért. A koreai központi távirati iroda jelenti, hogy az utóbbi napokban több dél-koreai városban letartóztattak és borzalmasan megkínítottak számos koreai hazafit.

BERLIN. (Agerpres.) Több nyugatnémetországi nagyvállalat engedélyt kért az amerikai hatóságoktól, hogy Japánba „szakértőket" küldhessen. A nyugatnémetországi iparmágnások elismerésüket fejezték ki az Egyesült Államok iránt azért az „építőjellegű intézkedés"-ért, amellyel Mac Arthur visszaadta régi német tulajdonosaiknak a Japánban lévő vállalataikat. Ezek a vállalatok nagy szerepet játszottak Hitler és Tojo közötti szövetség létrehozásában. A német iparmágnások most azt várják, hogy rövidesen „ügynökségeket" nyithassanak Afrikában, Indiában és Dél-Afrikában is.

— Az aradi zootechnikai és állatorvosi intézet közli, hogy december 4-én délelőtt 10 órakor a család gazdaságban nyilvános árlejtés keretében 37 darab yorki anyasertést adnak el. A feltételeket naponta 7—2 óra között az intézet adminisztratív hivatalánál (Köztársaság útja 77) lehet megtekinteni.

A „Jövő" hétfői száma egész heti RÁDIÓMŰSOR T közöl!

Pártélet

A téli tanulmányi, nevelő és oktatómunka alapos megszervezése a járási pártbizottságok elsőrendű feladata

A Román Munkáspárt Központi Vezetősége, a verifikálás eddigi munkájának tapasztalatait leszűrve, a téli időszak minél alaposabb felhasználására, széleskörű tanulmányi, nevelő és oktató munkára mozgósítja a párttagságot és a pártszervezeteket. Ujjászervezik a pártoktatást úgy, hogy a tél folyamán minden párttag elsajátíthassa a marxi-lenini ideológia alapvető fogalmait, illetve fejleszthesse ideológiai tudását. Így felkészülten folytatja munkáját a párttagság Hazánk és a dolgozók jövőjéért, a proletárnemzetköziség arcvonalán.

Megindult a szervező munka és a pécskai járásban, ahol már kialakult bizonyos munkamódszer e fontos feladat megoldásánál, figyelemreméltó tevékenységet fejlettek ki e téren. A pécskai verifikálás egy hete fejeződött be és a járási pártbizottságot a verifikálás időszakában szervezték újjá. Így már ennek jegyében folyik a járásban a pártmunka. Az új járási pártbizottságnak rengeteg a tennivalója, egyrészt a régi hiányosságok póllására, másrészt az új utasítások teljesítése érdekében. A pártoktatás új alapokra helyezése, a propaganda- és agitáció-reszort és az egész pártbizottság egyik alapvető feladata, amit tekintettel a téli időszakra, azonnal meg kellett szervezni. A pécskai járási pártbizottság megtett minden előkészületet arra, hogy a téli pártoktatási kampány sikert érhesen el.

Miscovici Mihai elvtárs, a járási pártbizottság propaganda- és agitációjelelőse vasárnap gyűlést tartott a járásban lévő összes alapszervezetek vezetőségeivel. Részletesen feldolgozták a téli pártoktatási kampányt. Minden feladatot megkapta a konkrét feladatokat, valamint a tanulmányi körök megnyitási napját. December hónapban minden alapszervezetben megkezdik működésüket a tanulmányi körök, az alapszervezeti titkár vezetésével. Ezek előre meghatározott brósurákat és a fontos újságcikkeket dolgozzák fel, ezáltal elérve, hogy az elvtársaknak alapot nyujtsanak politikai és ideológiai továbbképzésükhöz. E tanulmányi körben résztvesznek az összes párttagok azért, hogy tavasszal minden elvtárs tisztában legyen az alapfogalmakkal, Pártunk céljával és ennek a célnak az elérésére folytatott harc módszereivel; vagyis a Pártvonallal. Ott, ahol az elvtársaknak voltak bizonyos politikai és ideológiai alapismereteik, esti tanfolyamokat szervezett a járási pártbizottság. Így a két Pécskán, Kisperegen, Szemlakon Nagylakon létesülnek esti tanfolyamok. Az első előadás december elsején volt a pécskai alapszervezetnél. Ezek az esti tanfolyamok külön felelőssel működnek. A felelősök az elmúlt héten egyhetes rövid tanfolyamon vettek részt a Párt arad megyei bizottságánál, ahol elméleti és gya-

korlati oktatást kaptak azért, hogy az esti kurzusok minél tökéletesebben megfeleljenek céljuknak és a résztvevő elvtársak ténylegesen alapos tudással és felkészülve folytathassák munkájukat. Az esti tanfolyamokon résztvesznek az alapszervezetek vezetőségei, a tömegszervezetek vezető elvtársai, az ideiglenes bizottságok vezetői, valamint a legjobban felkészült elvtársak: az agitátorok. A tanfolyamok felelősei természetesen kollektívát alkotnak, amely az előadásokat előkészíti és megtartja. Minden faluban vannak már elvtársak, akik valamilyen pártiskolát végeztek és akik ismerik az előadandó anyagot. Ezek az elvtársak mindent elkövetnek, hogy közérthetővé tegyék a fontos anyagot a résztvevő elvtársak részére. Az esti tanfolyamokon 25—30 elvtárs vesz részt azért, hogy így minden elvtárssal külön lehessen foglalkozni és ne legyen egyetlen elvtárs sem, aki ne látná tisztán az összes kérdéseket.

A pártoktatás ujjászervezése a téli oktatási kampány tekintetében körülbelül egy hónapja folyik a pécskai járásban. Nehézségek voltak azért, mert az alap-

szervezetek vezetőségeit még nem szervezték újjá és a verifikálás még folyamatban volt, amint ahogy Nagylakon még most sem fejeződött be. Ez a szervezés tekintetében akadályokat okozott, de az elvtársak alapos munkával sikeresen leküzdötték a nehézségeket. A munka megszervezésében nagy segítséget nyújtottak a helyi agitátorok, akik személy szerint ismerik az elvtársakat és így személyi meggyőző munkát végeztek. Ma minden elvtárs ismeri a Párt alapszabályában foglalt kötelezettséget, amely kimondja, hogy minden párttag köteles állandóan emelni politikai és ideológiai színvonalát. Éppen ez a helyi agitációs munka fontossága: közvetlen összeköttetésben az egyes párttagokkal használják a meggyőzés módszerét. Az agitátorok munkájával kapcsolatban állapítja meg Miscovici elvtárs, hogy a paraszt elvtársak valóban tanulni vágyanak és fejlődőképesek. Csak érteni kell, hogyan közelítsük meg őket és hogyan értsük meg a problémákat velük.

Éppen azért, mert az agitációs munka fontosságát felismerte, a pécskajárási pártbizottság utasi-

tolta az összes alapszervezetek titkárait, hogy az alapszervezeteken belül szervezzék meg az agitációs csoportokat a legemelkedettebb elvtársakból, akik megértve a problémákat, tovább tudják adni a többi elvtársaknak úgy, hogy mindenki megértthesse. Az agitátorok csoportjait meg is szervezték, csak még a két Pécska és Szemlak nem küldték el a névsorokat a járási pártbizottsághoz. Ez a két pártszervezet munkájának kétségtelen hiányossága. A pécskajárási tapasztalatok ismét hangsúlyozták tehát az agitációs munka fontosságát, de meg kell állapítani — éppen a téli oktatási kampányra hivatkozva, — hogy e munka eredményes elvégzéséhez is az szükséges, aminek érdekében az agitátor elvtársakat most mozgósították: tanulni, tanulni, tanulni!

Nagy feladat sikeres megoldásán járadozik a pécskai járási pártszervezet az itt vázolt munkamódszerrel és ugyanennek a munkának teljesítése valamennyi járási pártbizottság elsőrendű kötelezettsége. E tevékenységükhöz pedig a pécskai járás tapasztalataiból komoly segítséget nyerhetnek.

A szocialista termelés egészséges fejlődését az egyéni versenyek biztosítják

461 egyéni verseny, javuló minőség a „Vörös Triko“ gyárban

Az aradi „Vörös Triko“ gyár szocialista versenyének egészséges lékterését a jól bedolgozott, a munkásság kezdeményezésére megindult egyéni versenyek biztosítják.

Gyárunkban 461 egyéni versenyző tartanak nyilván, akik valamennyien fokozott erővel vesznek részt a szocialista versengésben, hiszen az egyéni verseny szelleme ösztökéli őket.

Minden osztályon többtagú versenybizottság működik és ennek tagjai egyben csoportfelelősök is.

A bizottságok ellenőrzik a versenyt, minden héten gyűlésen tárgyalják meg a nehézségeket és

azt, hogy mit kell tenni ezeknek a leküzdésére.

A verseny kezdetén eleinte voltak nehézségeink, anyaghiány mutatkozott bizonyos szállítási bajok miatt. De ezeket a nehézségeket november 22-ig leküzdöttük és most már zökkenésmentesen folyik a verseny.

Megerősödött önbizalmunk és ezért versenyre hívjuk a bukaresti „Fabrica de Aricotage“ gyárat, ahonnan a mult napokban kéthetes tapasztalatcserén öttágu munkáscsoport járt Aradon. Ugyanekkor tőlünk is Bukarestben volt öt elvtársunk, hogy a versenyponthoz teljesítését ellenőrizzék, az ott szerzett tapasztalatokat pedig itthon alkalmazzák.

A verseny egyik feltétele a minőség megjavítása. Ezzel kapcsolatosan kitűnő utitást vezetett be a konfekció II. osztályon. Az üzemben készült minden darabon kis kartontábla függ és ahány kézen keresztül megy, — szabásnál, gépelésnél, bolyhozásnál, himzésnél stb. — minden munkás, aki az árudarabba dolgozott, aláírja nevét, a munkafolyamat felünlítésével. A raktárban azután ellenőrizhető, hogy ki követett el hibát.

Ez az utítás oly sikerrel járt, hogy alkalmazása következtében a minőség 90 százalékra javult. Azelőtt a hibáknak sohasem akadály gazdájuk, — most a személyi felelősség elve érvényesül.

Nyolctágu ifjubrigád alakult a verseny tiszteletére a formázóban. A brigád a maga napi telve szerint dolgozik és a grafikon feléül ivelő vonala azt bizonyítja, hogy

a brigád jól teljesíti kötelességét. Dimitru Silvia brigádfelölős eimondja, hogy az elvtársok eleinte könnyen vették feladatukat, de az itt alkalmazott politikai munka, a rendszerezett újságolvasás eredményes volt és ma már a brigád mindjobban dolgozik.

A „Vörös Triko“ gyár öntudatos dolgozói azon fáradoznak, hogy a versenyben előirt pontokat a legmesszebbmenően teljesítsék. Tudjuk, hogy a dolgozó emberiség nagy vezetőjét: Sztálin elvtársat ünnepeljük ezzel és hozzájárulunk Allami Tervünk minél jobb megvalósításához.

SURMAN TEREZ levelező
„Vörös Triko“ gyár.

J. V. Sztálin születésnapjára a Rómán Munkáspárt kiadásában

magyar nyelven megjelenik a következő sorozat:

- 1.) Beszéd az élmuñkás kolhózparasztok első szovjetuniói kongresszusán.
- 2.) A nagy fordulat éve.
- 3.) A leninizmus kérdéseire.
- 4.) Jelentés a XVIII. pártkongresszuson.
- 5.) A leninizmus alapjai.
- 6.) Marxizmus és nemzeti kérdés.
- 7.) A nemzeti kérdés és a leninizmus.

Vasárnapi sportműsor

LABDARUGÁS: Muresul pályán délután fél 3 órakor: IMS Hunedoara—Épitők.

KOSÁRLABDA: A Magyar Vegyes Liceumban reggel fél 9 órától 1 óráig a „December 30” kupa mérkőzések.

BIRKOZÁS: az UTA edzőtermében (Corso mozi felett) délelőtt 11 órakor az UTA háziversenye. Az aradi birkózók a december 18-án Kolozsváron lebonyolításra kerülő RNK kupára készülnek.

TEKEBIROK GYŰLÉSE: Decem-ber 8-án, csütörtökön este 8 órakor az összes tekebírók fontos gyűlést tartanak a TSB helyiségében. Megjelenés kötelező.

ÜGYELETES GYOGYSZERTARAK:

SZOMBAT: 3. számú állami gyógyszer-tár (Eminescu ucca), 4. számú (hegyaljai villamosállomásnál), 7. számú (Ujaradon). **VASÁRNAP:** 2. számú (Köztársaság útja), 6. számú (textilgyárnyál), 8. számú (Mosóczi-telep).

ÖVÖ

A Román Munkáspárt aradmegyei bizottságának, a megye és a város ideiglenes bizottságainak lapja.

Taxa postala plătite in numerar conf. apr. Nr. 59352/947.

Szerkesztőség: Arad, Petőfi ucca 1
Telefon: 30—37.

Kiadóhivatal: Köztársaság útja 96.
Telefon: 20—76.

Megnyilt

a Vörös Kereszt bazárja

Avram Iancu tér 21.

Különbéle áruk, gyors kiszolgálás, szabott áruk.

Libatömlőgépet veszünk

Prolexport Arad, Köztársaság útja 100.

„December 30” mozi

Hatalmas szovjet film:

„Három világ”

Előadások szombaton 2, 4, 6, vasárnap 3, 5, 7.

SPORT

Eleven kapcsolatot teremt a megyei Testnevelési Sportbizottság a falvak sportolóival

Falvainkban a sportélet megélénkült, mióta a megyei Testnevelési és Sportbizottság megkezdte működését. Az aradi sportszövetség vezetői az elmúlt napokban Pankótát keresték fel és megállapították, hogy a községben a labdarugáson kívül röplabdával, sakkkal és asztali tenisszel foglalkoznak.

A sportoláshoz kivesszük részüket a falusi dolgozók, viszont nem kielégítő az ottani Rásáritul butorgyár bekapcsolódása a község sportéletébe.

A gyárban dolgozó 600 munkás közül ugyanis mindössze 3 sportol...

A helyi Ifjúsági Szövetség szervezetének nincs kapcsolata a sporttal és amikor az aradi sportvezetők Pankótán az ottani sport irányítóival üléseztek, felszínre kerültek a hiányosságok.

A pankótai sportvezetők a bírálat és önbírálat szellemében elismerték, hogy eddig nem sokat történtek a dolgozó tömegeknek a sportba történő bekapcsolásával,

de eddig nem is kaptak támogatást az aradi sportforumok részéről.

Most, az Ifjúsági Szövetség szervezete kötelezettséget vállalt, hogy a Rásáritul gyár környékén korcsolyapályát létesít; a „Népi Sakkbajnokság” most meginduló versenyével kapcsolatban pedig vállalták, hogy megfelelően népszerűsítve, jelentős tömegeket nyernek meg a verseny számára.

A butorgyár igazgatósága kötelezettséget vállalt, hogy sakkfigurákat készítenek és azokat a megyei TSB rendelkezésére bocsátják szétosztás végett az igénylő falusi egyesületek között. Ugyancsak

kötelezettséget vállaltak sítalpak készítésére is.

Az aradi sportvezetők pankótai látogatása tehát az első lépést jelenti: a város és a falu sportja közeledik egymáshoz és községeink sportolói a megyei TSB támogatásával nagy lendülettel és kedvvel fogják hozzá a falu sportéletének szélesebb alapokon történő kiépítéséhez.

SAKK

A SAKKFELELŐSÖK BEVONÁSAVAL

ülésezett a megyei sakk-bizottság, amelyen több szakszervezet már benyújtotta a nevezési listákat. Tekintettel arra, hogy néhány népesebb szakszervezet, valamint a diákok nevezéseit még nem készítették el, a listák benyújtásának határidejét december 10-ig meghosszabbították. Érdekesebb nevezések a következők: „December 30” (UTA) 400, „Vörös Lobogó” 236, Zootehnikai és Allatorvosi fakultás 210, „November 7” (Indagrara) 180, néptanácsok szakszervezete (Muresul) 125.

A megyéből érkezett jelentések szerint Radna állítja versenybe a legtöbb résztvevőt, ahol a Dinamo fejt ki kitűnő szervezőmunkát. Itt több mint 500 résztvevőre számítanak, de a kisjenői járásban is 400, a pécskaiban, ujaradiban, borosjenőiben és világosiban is 200—200 résztvevő indul a „Népi Sakkbajnokság”-ban.

A SZOVJETUNIO NAGY SAKKÉLETÉRŐL

érdekes részleteket beszél el Florian Tibor mester, aki a moszkvai magyar követség tit-

A csehszlovák Pachman vezet a bukaresti nemzetközi sakkversenyen

kára és a bukaresti nemzetközi versenyre is Moszkvából érkezett. Egyik nap meglátogatta a moszkvai pionirok klubházát, ahol a gyerekek sakkoltak. Egyik játszmánál Florian önkéntelenül is beleszólt a játékba. A kisfiú megköszönte a tanácsot, majd megkérte, hogy a parti végén játszik vele. Florian mester leült a 18 éves kisfiúval sakkozni és — három játékot veszített...

AZ ARADI EGYENI SAKKBAJNOKSÁG

díjait hétfőn, december 5-én este 7 órakor osztják ki ünnepélyes külsőségek között a TSB helyiségében. A díjkiosztásra, amelyen Grozescu, Antoniu, Jaeger, Popniérnök, Kenderessy, Simoniits, Steinhübel, Herskó, Korecog, Ka-

dár és a versenyvezető Kubick kapnak díjakat, meghívják az összes sakkfelelősöket és a versenyjátékosokat is.

A bukaresti nemzetközi mesterverseny iránt olyan nagy az érdeklődés, hogy a verseny színhelyét a Nemzeti Színházba helyezték át, hogy minél többen nézhessék végig az érdekes mérkőzéseket.

A nemzetközi mesterverseny kilencedik fordulóján Erdélyi mester már harmadik sorozatos győzelmét aratja: ezúttal Toseff ellen győzött. Halic verszett Neukirch ellen, a vezető Pachman pedig döntetlenül mérkőzött Jeneyvel. A kilencedik forduló után a sorrend a következő:

1. Pachman 6 és fél pont, 2. Floria 6 pont, 3. Sajter 5 és fél pont, 4—10. Opocensky, Erdélyi, Balanel, dr. Troinescu, Jeney, Plater, Neukirch 5—5 pont, 11—12. Benkő, Alexandrescu 4 és fél pont, 13—14. Seimanu, Szabó 4—4 pont, 15—16. Halic, Flondor 3 és fél pont, 17. Toseff 3 pont, 18—19. Toma Popa, Tarnouszky 2 és fél pont, 20. dr. Balogh 2 pont.

ALABB ÉRDEKES JÁTSZMÁT KOZLUNK

a versenyből: Világos: Erdélyi; sötét: dr. Balogh. (Katalán megnyitás). 1. d4. Hf6, 2. g3. d5, 3. Fg2, e6, 4. Hf3. c5, 5. c4. Hc6. (hibás lépés). 6. cd. Hcd, 7. 0-0. Hf6, 8. He5. He5, 9. de. Vd1, 10. Bd1: Hd7, 11. f4. f6, ? (kísérlet a centrum áttörésére, amelyik azonban nagyon rosszul végződik), 12. ef. ef 13. Hc3, Bb8, 14. Fe3, Kd8. ? (idővesztés). 15. He4, Ke8, 16. Bacl. b6, 17. Bd2, Fb7, 18. Bcd1, Fd5, 19. Hc3, Fg2, 20. Bd7, Fb7, 21. Bc7, h6, 22. Bd7, Fc8, 23. Bf7, a6, 24. He4 f5, 25. Hf6 sakk, Kd8, 26. Kf2, Ba8, 27. Ke1, e5, 28. Bc6, Fe7, 29. fe, Bb8, 30. Hd5, Fd7, 31. He1, Ke8, 32. Bcf6, Fe6, 33. Bg7, Fa2, 34. Hf5, Bf8, 35. Hd6 sakk (ebben az állásban a sötét időzavarba került és veszített, ami ugyis elkerülhetlen volt, mert 35... Kd8, 36. Bf8: és matt következik).

Figyelem!

A közönség figyelmébe ajánljuk a hadigondozottak termelészövetkezeteit: női; lérti szabóság és kötöde. Avram Iancu tér 5—6. (volt Hammer helyiségben). Női és lérti cipészet, Metianu 1 (volt lértidivat üzlet).

Vörös Kereszt I.O.V.R. osztály.

URÁNIA és CORSO mozgók

A Romfilm bemutatja a magyar állami filmgyártás alkotását, a

„T Ű Z”

című filmet

Főszerepben: Tolnay Klári, Básthy Lajos és Földényi László

Előadások: CORSO 4, 6, 30, 9 vasárnap 11, 30 matiné.

URÁNIA 3, 5, 30, 8

Jegyeit az AGES-nál

„POPULAR” mozgó

Ma! SZINES rajzfilm műsor.

Az elvarázsolt virág

Jókedv, zené és táncok

Műsoron kívül: Augusztus 23. megünneplése a fővárosban, új híradó!

Előadások: 3, 5 és 7-kor. Vasárnap: 11, 30, 3, 4, 30, 6, 7, 30 és 9-kor.

UJ IDŐK Mozi

Nov. 28—dec. 4 között bemutatja:

- 1). Az élet ereje (6 felvonás).
- 2). A „Szovjetunió Kupa”.
- 3). Uj időszerű híradó. (Magyar feliratokkal).
- 4). Mai Szovjetunió.

Híradó (26-os szám)

Előadások d. u. 3-tól 11-ig folytatódóan
Figyelem! Egységes helyárak: 15 lei

Mégiscsak szánt a traktor!

Irtó: Zabojszky Mária, a „Sahia” írói kör tagja

Miattad maradtunk szegényben a bogárháti dűlővel! — Ez volt a szava Varga elvtársnak köszönés helyett Decskó Pistához minden nap tavasz óta. Pista ijedt szemmel szaporán pislogott rá fölfelé és egyik lábáról a másikra állott. Olyan kicsi volt, hogy alig ért a Varga válláig. Zavarian köszörülte a torkát, de mielőtt válaszolhatott volna, Varga még rávágta:

— Nagy András malmára haltottad a vizet, azt érted el veve. Az meg hálaból csak ráfordult a földedre!

Pedig Decskó Pista nem akart rosszat. Csak a maga gyámoltalan igazát védte...

A bogárháti dűlő volt a falu tájdalmas pontja. Ezen a szép enyhehajlású dombháton osztották ki földet a falu szegényei között. Elsőrendű termőföld volt, fekvésre is, meg minőségére is, csak egy nagy hibája volt: messze esett a falutól, egészen a szomszéd falu határszélig húzódtott. Így történt aztán, hogy mire a lónélküli gazdák ekéhez jutottak, elkéstek a vetéssel, vagy egyáltalán be sem vetették. Persze nem sok hasznuk volt így belőle.

— Azért nem terem a földünk, mert a régi gazdája elszajnálja földünk, tán még meg is átkozta. Azért nincs szerencsénk hozzá! — mondotta néhány babonás öregasszony. Talán Vargának fáj a dög a legjobban. Ő is kapott a Bogárháton három hold földet, de hiába állt az ő kukoricája haragoszöld sorokban, már a második kapálás előtt, amikor a szomszédjái csak most bukkant ki verőgöve, sárgán a száraz hantok fölött. A szomszédfalusi nagygazdák, akikről a bogárháti dűlőt kisajátították, sokat csufolták is miatta: „Ugráltatok a földért, most meg nem tudtok vele mit csinálni...”

Az idén, tavasszal azután megváltozott a helyzet. Traktort hoztak a faluba. Összehívták azonnál a bogárháti földtulajdonosokat is. Varga és Kardos elvtársak vezették a gyűlést. Ömögöl ragvógó arccal, határozott hangon magyarázták az új helyzetet:

— Hát emberek! Akarjátok-e, hogy a Bogárhátat az idén mindenki idejében bevesse, vagy úgy maradjon paragon, fölig bevetve, mint eddig? Ezért hívatunk ide benneteket!

Á mindig ellenkező, kíváncsi természetű Boglya Feri felelt:

— Hm. Akarni akarnánk, mink, de azt is mondd meg, hogy hogyan kezdjük hozzá? — csufondósan felhúzta a két vállát és diadalmasan körülnézett.

Többen megértették ezt a tekintetet és már tudták, hogy mit felelnek Kardosnak. Hogy a „Bogárhátat nem lehet rendesen és idejében megmunkálni, azt mindenki tudja”. Kár minden szóért. Hiszen Nagy András is megmondta, pedig az igazán jól megszántotta a földet az apósa négy lovával. De a vezető elvtársak mindezt nem vették észre.

— Megmondom én. — És Varga szeretettel simította meg az előtte fekvő tavaszi vetéstervezetet.

— Ahogy földet adott az állam, most ad hozzá erőt is, hogy mindnyájan idejében megmunkáljuk. Kaptunk olcsó bérért traktort és csak új után kell fizetni. De csak egy a feltétel. Ha egyszerre nagyobb darabot szántunk. Mert ha a motor az egyik hold földről ugrál át a határ másik felébe a másik holdra, több üzemanyagot elpocsékol, mint amennyit ér a szántás. Hát most válasszatok! A Bogárhá-

tat vagy együtt szántjuk, vagy sehogy!

Varga szavait pillanatnyi csend követte. Ugyilátszott, hogy ez egyhangú beleegyezésnek számít. Pedig csak azt várták, hogy valamelyik elkezdje az ellenvetést. „Nekem nem kell a traktor. Felszántja a komám” — így az egyik. — „En összefogok a sógorral, oszt föltúrjuk valahogy, ha gyöngé is a lovam. Aztán nem kerül semmibe...”

— mondja a másik. Harmadik azzal jött, hogy „a traktor nagyon megnyomja” a földet. Csaknem mindegyiknek volt valami hozzájárulása s csak nagyon kevesen fogták fel, hogy milyen előnyt jelent számukra a közös munka. Hogy ez a rendelkezés mennyire az ő javukat szolgálja. Kardos nyugodtan hallgatta a vitázókat, hanem Varga már egyre idegesebben simított a fejetejét. Hirtelen ember volt, de már megtanulta, hogyan kell fegyelméznie magát, mióta a Pártban mind több és több megbízatást kapott. Nem is voltak ezek a kifogások olyan megcáfolhatatlannak. Szépen rávezette volna a nevet a helyes útra, ha nem jött volna közbe valami.

A kis Decskó Pista éles hangja sivitott bele a vitázók hangzavarába:

— Hát pedig én nem hagyom, hogy traktor szántson abba a táblába! Mert akkor az én földemet a forgóba úgy összetapossa, hogy nem lesz kenyerem.

— Ugy van! Igaza van Decskónak! — zúgott a többség véleményétől a terem. Mert mindenki tudta a szegény Decskó Pista baját. De mert olyan kicsi figura volt, hát inkább gúnyolták, semhogy részvétellel lettek volna iránta. Mert ott volt a baj, hogy a bogárháti dűlő egyik végében keresztbe állt a másik dűlődarab, annak a szélén meg éppen az ő másfél holdacska-ja húzódtott végig. Ebben volt a szerencsétlensége. Ha a bogárháti táblában szántott valaki, feltétlenül ott fordult meg a lovával az ő földjén. Az ő vetése szélét cakkosan szegte a sok letaposott félkördarab. Perben is volt egyszer Nagy Andrással, aki mindég négy lóval fordult bele az ő földjébe, de mivel Nagy gazdag ember veje volt, hát elvesztette ellene a pert. Azóta még bátrabban üzte vele tovább a többi is ezt a csúnya játékot. Persze most igazat adtak neki mindnyájan, mert a szavai éppen az ellenkezők malmára hajtották a vizet.

Hosszan vitatkoztak ezen, de végül is a vezetők be kellett lássák, hogy a traktor most tényleg nagy kárt okozhat Decskónak, mert a bogárháti dűlőben már néhánynak s köztük neki is, zöldelő őszi csíkokon a traktor tényleg nemigen tudott volna kártevés nélkül megfordulni...

Gyűlés végén Nagy András csatlakozott Decskóhoz és mikor senki se látta, a markába nyomott egy csomag cigarettát, előbb azonban egyet kivett magának a csomagból...

Decskó Pista egy darabig diadalmas-büszkén járt a faluban. Hogy egyszer az ő szava is fontos volt! Eldöntötte a vitát.

De legjobban az tetszett neki, hogy Nagy András szépen beszélt vele azóta. Csak egy idő múlva látta meg ő is, hogy minden a régiben maradt. Ujra csak ráfordultak az ő földjére, nem is traktorral ugyan, de a lovakkal — és legalább fél holdat letapos-tak a szép buzavetésből. A legjobban Nagy András földje végében volt a buza össze-pocskolva...

A bogárháti dűlőn így minden maradt a régiben; a földük fele bevetetlen volt. Persze a falu vezetői alapos bírálatot kaptak, mert gyengék voltak s nem tudták a saját érdekeiket megértetni az emberekkel. Varga egész nyáron mérgeledött ezen és kimondhatatlanul szégyelte magát.

Közben lassan őszbe fordult az idő. A hűvös szeptember után meleg október érlelte meg az őszi takarmányt. Törték a kukoricát, vágták a szárat és szorgalmasan készültek az őszi vetésre. A bogárháti földtulajdonosok kezdték belátni, hogy ez már igazán nem jól van így. Elhatározták, hogy őszre, mikor a Bogárhátról a termést már mindenki betakarította, a dűlőt keresztbe szánttatták fel közösen traktorral. A mezsgyékét aztán a vetőgép sora után újra meghuzták.

— Ne félj Pista! Nem lesz a földednek semmi baja, — mondták és végül is a kis Decskó megnyugodott.

Hanem aztán most már Nagy András lépett fel akadályul. Kimutatta a fogafehérjét. Valamikor szegény ember volt ő is, de szép szálla termetébe az egyik nagygazda lánya úgy belégabalyodott, hogy hozzáment feleségül. Az apja erre kitagadta, de később mégis a Bogárháton adott nekik kilenc hold földet. Most pedig úgy fordult a világ, hogy az öregnek Bandi lett a legkedvesebb veje. Nagy András iparkodott is ezt jól kiérdemelni. Nem érezte magát többé a szegények közé valónak.

Eppen a szövetkezet előtt verődtek össze és ott beszélték meg a közös szántást. Az akadémikus Nagy Andrásnak felajánlották, hogy a traktorszántás helyett ő majd más földjén szánthat kilenc holdat, így nem kerül neki semmibe a traktor.

— Az én földemre ugyan rá nem megy a traktor! Külömből szántok én az apósom négy lovával! — hetykéskedett András és gögösen otthagya a társaságot. Mint a szélvész, úgy kerekedett ellene a hangulat. „Világos, hogy el akar gáncsolni bennünket” — mondogatták. Boglya Feri két hosszú karjával egyszerre hadonászott a többiek feje fölött:

— Emberek! Ne hagyjuk magunkat, hogy minket csufoljanak avval a bogárháti dűlővel! Vegyétek el Nagytól a földet és már jöjjön is át hozzánk az a traktor!

Varga egy pillanatig elgondolkozva nézett Ferire.

— Mondasz valamit... — Azzal csendesen ott is hagyta őket. Még hallotta Decskó Pista hangját, ahogy kirikított a többiek közül:

— Már az a baja, hogy a négy lovával nem foroghat bele az én földembe!

Egyik októbervégi hajnalon azután huszonkét szegényparaszt egész háznépe korán talpon volt. Alig szürkült, már gyülekeztek a község háza előtt, mert onnan, a gép-színből indult a traktor. Egyrészt lassan előreballagott, mert hát messze van, korán kell indulni, hogy töljek elég idő a munkára a rövid őszi naphól. Dübörögve indult utánuk a hatalmas motor, mint egy uszályt, úgy húzta maga után az öt csillogó ekevasát. Mar egészen kivilágosodott, mire kiértek. A felkelő nap első sugarai kis kékes ködöt világítottak keresztül, ami az egész tájat tompa fénybe burkolta. A magasban vadludak húzták a fejük fölött dél felé.

— Esőre fordul, meglássátok. Ideje ennek a szántásnak — vélekedik az egyik közülük.

— Hogy a csudába ne lenne itt az ideje! Október vége van már komám!

A kis Decskó is velük jött. Ő vette észre leghamarabb, hogy Nagy András négy lóval már jó darabot szántott a földjében, fordulással a föld végén egészen bekanyarodott a Decskó Pista másfél holdjába.

— Odanézetek! — és a nagy indulat vörösré festette a kis ember arcát. — Hát én most leütöm ezt a Nagy Andrást!

Azzal indult arrafelé, ahol a négylovas így éppensé kiért a föld végére. A többiek mind mentek utána. Alig érték be, majdnem futva ment előtük.

— Állj meg, te Pista! — kiáltott rá rélyesen Varga. — Majd én elintézem! — Azzal Nagy András elé lépett.

— Hát te Bandi, nem kaptad meg a végzést, hogy elhelyett a Facsúcnál kaptál kilenc hold földet!?

— Megkaptam! — vágta föl a fejét emez. — Csakhogy nekem nem parancsoltok, mert én középgazda vagyok!

— Csak a földed után vagy te középgazda, ha nem tartasz velünk, hanem a kulák apósoddal! A becsületes középgazdák velünk vannak, te az ellenség oldalára álltál!

Varga még nyugodtan beszélt, de kalapját gyorsan a szemébe húzta, ami nála azt jelentette, hogy már fogytán a türelme. Eközben Decskó félrelökte a lóhajtó gyekeket, megfogta a lovak zabláját és kivette az igát a földjéről.

— Nesze, — mondta Nagy Andrásnak, — viheted a földedre. Mert mi itt eltöröljük a mesgyéket és gytagban szántjuk föl a dűlőt. Traktorral! Teite hozzá nyomaték-kal és büszkén tekintett maga körül.

A győztes dolgozóparasztok szemében megcsillant a diadal ragyogása. A tábla túlsó végében zúgva indult meg a traktor és a fényes ekevasak csendesen fordították a felhasított puha, fekete termőföldet.

Rádióműsor:

Hétfő, december 5.

BUKAREST I. 6: Hírek. — 6.15 Zene és torna. — 6.30: Hanglemezek. — 7: Magyar közvetítés. — 7.30: Hanglemezek. — 13.10: Ionel Budisteanu zenekara. — 13.30: Német közvetítés. — 14: Közvetítés az orosz gyermekeknek. — 14.30: Hírek. — 14.45: Szovjet szerzők művei Sztálinhoz. — 15: Operazene. — 18: A sztálini törvények ódája. — 18.30: Orosz nyelvlecke. — 19: Magyar közvetítés. — 19.30 Színházi est. — 22: Hírek. — 22.15 Sport. — 22.30: Filharmonikus hangverseny.

BUKAREST II. 13: Hanglemezek. — 13.30: Orosz zene. — 14.45 Hanglemezek. — 19.30: Román és szovjet muzsika. — 20: Mozart szonáta. — 20.40: Mozgalmi dalok. — 21.30: Zongorakvintett. — 22.15: Szovjet filmzene. — 22.30: Könyvnyű muzsika.

BUDAPEST. Kossuth-adó. 7.30 Zene. — 8: Hírek. — 8.45: Hanglemezek. — 12.20: Ravel: Spanyol rapszódia, lemezek. — 12.45: Elbeszélés. — 13.15: Katonazene. — 14: Szalonzene. — 14.30: Magyar nóták. — 15.15: Házi együttes. — 16.30: A rádió asszonyrovata. — 17.30: Haladó szeminárium. — 18.10 Engel Iván zongorázik. — 19.05: Karének. — 19.20: Tánczene. — 20: Operatrészetek. — 22: Hanglemezek. — 22.35: A sztálini törvény. Ünnepi műsor a Szovjetunió Alkotmányának beiktatása évfordulója alkalmából. — 23.20: Magyar muzsika. — 24.25: Rádiózenekar.

BUDAPEST, Petőfi-adó. 7.05: Mit főzünk. — 9.30: Heti zenés kalendárium. — 10.20 Balettzene. — 16: Rádióiskola. — 16.40 Orgona és ének. — 17.10: Eseményjáték. — 17.50: Fuvósötös. — 18.20: Lomonosov, a nagy orosz fizikus. — 18.40: Zene. — 19.10: Tudományos előadás. — 19.45: Bolgár muzsika. — 20.40: Falurádió. — 21: Póztás filharmonikusok. — 22.20: Táncmuzsika. — 22.15: Zene-közvetítés Kattovitzból.

MICHAEL SOLOCHOV regénye:

UJ BARÁZDÁT SZÁNT AZ EKE

(Folytatás)

84

— Mi ez itt? — kérdezte Scsukárjtól fenyegetőleg és egy darab fehér, szétfőtt húst vett ujjai közé. — Bizonyára egy szárnyacska — válaszolta nyugodtan az öreg. Ljubiskin arcát lassan kékes vörösség borította el, rettentő düh rázta meg.

— Egy szá-á-árny?... Gyere csak közelebb, te szakács és nézd meg magadnak! — kiáltott rá.

— Jézus Mária! — sikoltott fel egy asszony — hisz ennek karmak vannak!

— Ne fecsegi csobaságot, átkozott nőszemély! — kiáltott rá Scsukárj. — Honnan lenne egy tyúkszárnynak karma? Biztosan a szoknyád alatt is karmok vannak? — Ledobta a kanalát a kiterített, durva vászonra és alaposabban megnézte a dolgot. Ljubiskin rángatózó kezében apró úszóhátyákkal és karmokkal ellátott csontdarab himbálózott!

— Nézzétek, nézzétek! — kiáltotta magából kikelve Akim Bezchlebnov. — Békát ettünk!

Valóságos pánik keletkezett. Egy különösen érzékeny asszony felugrott, nyögve a szája elé tartotta a kezét és eltűnt a bokrok mögött. Kondrát Majdannikov észrevette, hogy Scsukárj szótlanul, kimeredt szemekkel ül. Kondrát hanyatt esett, vonaglott a nevetéstől es nehezen nyögte ki a szót:

— Jajaj, lányok, most vége van a bójtnak!

A kevésbé kényes kockák tovább tréfálkoztak:

— Most vége az úrvacsorának! Hogy fogtok megjelenni az Ur asztalánál? — kiáltotta tetetett szörnnyülködéssel Kusenkov. De Akim Bezchlebnov nem nevetett, hanem dühösen kiáltotta:

— Mi van itt nevetni való, dobjátok a töba Scsukárj!

— Hogyan került béke a kondérba? — kérdezte Ljubiskin fenyegetőleg.

— Valószínűleg a töből vette a vizet és a béka a vízben volt.

— Te disznó! Te gazember! Mit adtál nekünk enni? — sipított Aniszka, Doneckov menyé. — Másállapotban vagyok, most mit csinálok, ha torzszülöttem lesz? — ezekkel a szavakkal tányérjából az egész kását Scsukárj arcába öntötte.

Nagy zűrzavar keletkezett. Az asszonyok meg akarták ragadni Scsukárj szakállát. A halálrémült öreg könyörgött:

— Hát várjatok! Hagyjatok beszélni. Biztosan nem béka. Isten a tanum, hogy biztosan nem béka!

— Hát micsoda? — kérdezte fenyegetőleg Aniszka.

— Csak olyan a formája! Beképzelték! — dadogott Scsukárj.

De határozottan visszautasította Ljubiskinnak azt az ajánlatát, hogy akkor hát vegye a szájába ennek a „beképzelés”-nek a csontvázát. A dolog talán minden további következmény nélkül folyt volna le, ha a végsőkig megbántott Scsukárj nem tört volna ki dühösen:

— Ti buta libák, ostoba fehér-cselédek! A szakállamnak estek és még csak azt se értitek meg, hogy ez nem egyszerű béka volt, hanem osztriga!

— Micsoda? — csodálkoztak az asszonyok.

— Osztriga, mondom nektek, osztriga! A béka utálatos, de az osztriga, az nyalánság. A nagybácsim annakidején Filimov tábornok tisztiszolgája volt, ő beszélt, hogy a tábornok jókor reggel, éhgyomorral tucatszámra szüröcsölte ezt! Egyenesen a kagylójából ette; beleszűrt a villával, rátűzte és lenyelte! Honnan tudjátok ti azt, hogy ez az állat nem a nemes osztrigafajból való? A tábornokoknak jó volt. Én meg talán szándékosan tettem bele, hogy zsírosabb legyen a leves. Ti ostobák meg...

Ljubiskin most már nem bírta tovább. Felkapta a réz meritókana-

lat, felugrott és teli torokból ráordított Scsukárjra:

— A tábornokoknak? Hogy a leves zsírosabb legyen? Engem, veled, róspartizánt, akarsz te békákkal etetni, mint egy tábornokot?

Scsukárj kessé léptette elő a meritókanalet és szaladt, ahogyan csak bírt.

Dávidov később tudta meg a történetet. Most elküldte Scsukárj és kérte Rázmjotnovot, hogy hajtson gyorsabban. Nemsokára a táborba értek. Az eső még mindig verte a szteppét. Ragyogó szivárvány állt egyik lábával Gremjácij Logban, a másikkal meg a távoli tóban. Ember sehol se volt látható. Dávidov elbúcsúzott Rázmjotnovtól és a legközelebbi szántóföldre ment. A mellette lévő réten kifogott ökrök legeltek, míg Akim Bezchlebnov földmives, hogy a táborig se kelljen elmennie, lustán egy barázda-ban feküdt és az eső egyhangú susogásában békésen szunyókált. Dávidov felembresztette.

— Miért nem szántasz?

Akim láthatólag kedvetlenül emelkedett fel, ásított és mosolygott.

— Esőben nem szabad szántani, Dávidov elvtárs. Nem tudja? Az ökör nem traktor. Amint a nyaka nedves lesz, az iga véresre dörzsöli! Akkor aztán vége van az ökörnek! — Észrevette, hogy Dávidov kételkedően nézi, hát így folytatta: — Jobban tenné, ha elválasztaná ott azt a két harcikakast, Kondrát Majdannikov és Atámáncsukov már kora reggeltől vitáznak. Ott, a szántóföldön, már össze is akaszkoztak. Kondrát azt kívánja tőle, hogy fogja ki az ökrök. „Ha hozzányulsz a fogatomhoz” — válaszolta neki Atámáncsukov — „darabokra váglak!” — Nézze, nézze, már egymásnak mentek!

(Folyt. köv.)

Apróhirdetés

ELVESZTEK: Gombos Margareta és Aszlán Elena személyazonosság igazolványa és fontos iratok. Megtaláló jutalomért adja le Petőfi ucca 1. 5621

MINDENES főnököt keresek. Cím a kiadóban. 5617

FOTÉRI üzlethelyiséget megosztanám kisiparossal. Érdeklődők közöljék címüket és foglalkozásukat „Forgalmas” jellegűre a kiadóba. 5619

ELCSERELNÉM kocám, mely január 29-én fiadzik, hizóért. Gajda, Mosóczi-telep, Rozvan 32.

ELADÓ két kombinált és egy hálószoba elsőrendű állapotban, garantált féregmentes. Nicu Filipescu 9. 5622

HARISNYATALPALÁST, nyakkenőjavítást vállalok. Miron Cristea 2, földszint 6. 5623

FEL háló, rózsafa, eladó. Armata Poporului 29, ap. 5.

TAKARITÓNÓ reggeli órákra kerestek. Ugyanott ládák eladók. Petőfi ucca 1, ap. 13. 5624

VASKÁLYHA „Phöbus” gyártmányú fa- és szénfűtőes eladó. Bolcescu 20, I. 4. 5625

ELADÓ Wertheim pénzszekrény, 2-ös, patefon His Master's Voice. Cím a kiadóban. 5626

TAKAREKTÜZHELY két sütővel, vízmeligítővel olcsón eladó. Érdeklődni „Aradana” sorsjegyiroda. Timplom mellett. 5627

REKAMÉI egyszemélyest, jókárban keresek. Cím a kiadóban.

AKKORDEON-órákat adok gyors és könnyű módszerrel. Aszódí, Gr. Comsa (Batthányi) ucca 17.

DUNNA, párnák, 2 ágy, divány, márványlap eladó. Veres, Eminescu 14. 5629

TIZENHÉNY darab öntöttvas kályha, takarektüzhely, ágy, ülőfürdőkád eladó. Penes Curcanul 24.

ELVESZETT Simsian Ferenc falkartellája. Érvénytelen. 5631

ELVESZETT Simsian Emilia 29758 számú személyazonosság igazolványa. Érvénytelen. 5632

ELADÓK: 350x220 jó gyapjuszőnyeg, kihúzható fotelágy, nagy dobkályha. Saguna 117. 5634

HÁZ Világos legszebb pontján ötszoba, üvegezett folyosó, eszlingeni redőny, istálló, kert eladó. Értékzn: Weisz, Arad, Capitan Ignat (Kapa) ucca 2. 5633

HEGYALJAI egyholdas szőlő kolnával eladó. Cím a kiadóban.

HALÓSZOBA, torontáli szőnyeg 2x3 méteres, háromkarú csillár, 30 kiló afrikai eladó. Sedeanu ucca 4. Tanítóképezde mellett.

KOMBINÁLT szobát megvételre keresek. Telefon: 12-24. 5637

RICHTER-féle körzőkészletet megvételre keresek. Zivotsky, Aviator Ioan Sava 7. 5638

GYÖNYÖRŰ játékbaba, télikabát, szövet sötétszürke, női télikabát, kis termésk, nagy Meidinger kályha eladó. Ep. Radu 26, felső csengő. 5605

KOMBINÁLSZOBA, kétszemélyes rekaméival, lakksizolt, fehér vas gyermekágy eladó. Cím a kiadóban. 5639

VESZEK világos színű kifogástalan Szepessy kocsit. Köztársaság útja 84, ap. 4. 5640

KONYHAKREDENC, asztal székekkel, divány fotelokkal eladó. Simonyi ucca 5, ap. 5. 5641

EGY csomag gyermekjátékot találtak. Igazolt tulajdonosa átviheti a kiadóban.

MOTORETTAT sürgősen megvételre keresek. Cím a kiadóban.

RÁDIÓ Blaupunkt automata, 5 hullámhosszas eladó. General Coanda 33. 5643

PERZSALÁBBUNDA középt. rmetre eladó. Eminescu 14, ap. 6. 5644

JAVITTASSA rádióját, kerékpárját, varrógépét és töltőtollát bizalommal Hammernél. Telefon: 10-62. Köztársaság útja 86 (Fischer Eliz palota). 5615

KÉT ágy éjjeliszekrényekkel eladó. Cím a kiadóban.

SZILSKINBUNDA, középtermetre, jutányosan eladó. Cím a kiadóban. 5610

BEJÁRÓNÓ hetenként háromszorra felvételik. Gr. Comsa 16. 5577

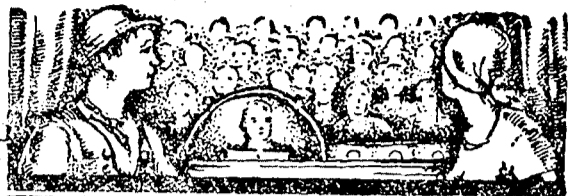
HALINACSIZMAT, nőit, 38-ast kifogástalan állapotban keresek. Deseanu (Révai) ucca 6. 5604

ÁGY, férgmentes, ruganyos betéttel, éjjeliszekrény, kredenc eladó. Friedmann, Eminescu 16, I. em.

IRATMÁSOLÁSOK, FORDÍTÁSOK, könyvelés, adóformázások. BUKARESTI MEGBIZALTOK pontos elintézése: OLYMPIKON iroda, ARAD, Köztársaság útja 70. Telefon: 20-49. 5517

RÁDIÓT, nagyteljesítményűt megvételre keresünk. Címeket 30-08 telefonon kérünk.

TÉLIKABÁT, sötétszürke szövetruha középtermetű férfiak eladó. Sedeanu ucca 4. Tanítóképezde mellett. 5636



Művelődés



A nagyvarjasi Kulturothton munkája s az országos kulturverseny-felhívás

Annak a versenyfelhívásnak, melyet a kulturothtonok egyik csoportja intézett az ország minden falusi kulturothtonához, kétségtelenül nagy a visszhangja. Megnéztük megyénk egyik községében, hogyan működik a Kulturothton és milyen körülmények között vehet részt a versenyben, lapunk tegnapi számában megjelent feltételek alapján.

Még emlékeztünkben él a nagyvarjasi kulturcsoport sikeres aradi szereplése, amelynek a „Balcescu” Népi Atheneumban és az UTA kulturházban voltunk tanúi. A nagyvarjasi Kulturothton csoportja azóta is igyekszik tudását és képességeit fejleszteni és bár sok hiányossággal találkozunk a varjasi Kulturothton működésének terén, mégis megállapíthatjuk, hogy a varjasi dolgozóparasztoknak igen jelentős csoportja foglalkozik a kultúra fejlesztésével. Október 15-ike óta minden vasárnap volt kulturrendezvény a varjasi Kulturothtonban, amelynek keretében az Arlus helyi szervezete felvilágosító előadást is tartott. November 7-ig többször dolgozták fel a Nagy Októberi Szocialista Forradalom jelentőségét; azóta pedig a heti előadások tárgyát Sztálin elvtárs születésnapjának hatalmas jelentősége képezi.

De nemcsak vasárnap működik Nagyvarjason a Kulturothton. Az ifjak igen nagy csoportja naponta részt vesz a kulturothtonban a próbákban. Az ifjak közül 32-35 tagból álló táncscsoport alakult, amely négy új tancot: két román és két magyar népi tancot tanult be. Kétszólamú énekkaruk különböző mozgalmi indulókat és népi dalokat tanult. De több szindarabot is tanulnak a nagyvarjasi színjátszók, a babonákat kigúnyoló „Beteg a bimbó” címűt; a kulácfurfangot példázó „Legénykérő” és a háromfelvonásos „Jubileum” című szindarabra készülnek.

Nagyon szép könyvtárral rendelkezik a Kulturothton, azonban hiányossága a könyvtárnak, hogy a 476 kötet könyv között túlnyomórészt nehéz ideológiai műveket találunk, hiányoznak a haladó-szellemű szépirodalmi művek és a könnyű brosurák, amelyeket a falusi nép könnyebben megért. Így ajánljuk, hogy a könyvtár legsürgősebben szerezzék be Solochov: „Uj barázdát szánt az eke” című művét és hasonló, — szovjet, román és magyar íróktól megjelent — könyveket.

Kár, hogy bár öt olvasóköri létezik Varjason, egyik sem működik rendszeresen. Közös újságolva-

sásra összejönnek ugyan a Kulturothtonban, de itt hiányzik a fegyelem. A Kulturothton nem arra való, hogy az újságolvasást hangos beszélgetéssel zavarjuk, hanem azért létesülnek az olvasóköri körök, hogy egy-egy újságcikket közösen vitassanak meg és világítsanak meg minden szempont-

ból dolgozóparasztjaink. A Kulturothton tisztaságára is ügyelni kell. Nem arra való a kulturothton, hogy azt tökmaghéjakkal szórjuk tele.

Másik hiányosság, hogy az idősebbek nem vesznek részt a kulturmunkában. Megelégednek a rádió közös hallgatásával; ami

ugyan elismerésreméltó, azonban a kulturmunka nemcsak a fiatalok szórakozását, hanem az egész dolgozó nép felvilágosodását kell szolgálja.

Hisszük, hogy az említett versenyfelhívás új irányt szab kulturcsoportaink további működésének. A verseny feltételeinek betartása jobba és szebbé teszi a Kulturothtonok munkáját. Ebben a munkában meggyőződésünk szerint Nagyvarjasi Kulturothtona sem kullog majd az utolsó helyen.

„TÜZ” Az URANIA és a CORSO mozgóképszínházak filmje

A szerencsétlenség, amelybe az úri rend Magyarország népét taszította, felnyitotta a magyar dolgozó tömegek szemét és a magyar nép is nyitott szemmel halad a Szovjetunió Kommunista (bolszvik) Pártja mutatta úton, a Magyar Dolgozók Pártjának vezetésével.

A régi Magyarország „száz párt” országa volt és a pártok minden árnyalata a nyilasoktól a jobboldali szocialistákig, egyetlen célt követett: megakadályozni a dolgozók egységét, különböző jelszavakkal elválasztani a dolgozó népet egymástól. A munkásosztály Pártját, a Kommunista Pártot pedig a legvadabb terror üldözte.

A felszabadulás utáni időkből a már legális Magyar Kommunista Pártra hárult a feladat: egyesíteni a munkásosztály erejét és a felvilágosított munkás és dolgozóparaszti tömegek élén megostromolni az évszázados elnyomók várát; a kizsákmányolás felszámolásával lehetetlen tenni azt, hogy a dolgozó népet megegyezően saját érdekei ellen használhassák fel a régi Magyarország kiváltságos elnyomó urai.

Ezt akarta a „Tűz” című film, amelyet Méray Tibor és Háy Gyula forgatókönyve nyomán a demokratikus magyar filmipar készített, érzékeltetni. Azonban a film kétségtelenül sok jó tulajdonsága mellett ezt a főfeladatát nem tudta maradéktalanul teljesíteni.

A kizsákmányoló gyárosok, mint a film szereplő Incze, tudta, hogy a tervgazdálkodás sikere hatalmas mértékben emeli a dolgozók életszínvonalát és ez végképp megsemmisíti a tőkésék reményét, hogy uralmukat visszazerezzék. Ezért igyekeztek szabotázs cselekedetek-

kel megakadályozni a tervgazdálkodás sikerét, ezért akartak ékíteni a munkásosztály soraiba, zendülés szításával, tüzek gyújtásával nehézségeket okozni. Láttuk mi ezt itt Aradon is abban az időben. Láttuk a kizsákmányolók lakóházait működés közben. De láttuk azt is, hogy a Párt mindennél jelenlévő hatalmas ereje volt az, amely a bajkeverőket, a nép ellenségeit megfékezte és a Párt által vezetett munkásosztály ökle sújtott le a dolgozók nyomorának hasznélvezőire, akik megtorpantak és a megsemmisülés útjára kerültek. Pártunk mind nt elsőprő ereje kövteztében.

A „Tűz” című filmből nem érezzük mindezt olyan tisztán, mint ahogyan film nélkül tudjuk ezt. A filmben a kizsákmányolók érdekeit szolgáló sztrájkot nem a pártfegyelmi, osztályöntudat, az ideológiai tudás téríti el a gyár munkáságát, hanem egyik, vagy másik szónok iránt érzett rokonszenv, vagy ellenszenv érzése.

Mindenesetre egyik nagy érdeme a filmnek, hogy végre szakítani akar a polgári ízlésű filmek „hagyományával”, a kokottok és naplopók émelegős történeteivel. Ez a jószándék azonban nem egészen sikerült, mert a film szereplő titkárnő (Tolnay Klári), akinek feladata lenne a mások szerencsétlenségét kihalmozdító gyárigazgató leplezése, tulajdonképpen főúri kényelmében kintartott „úri” sztrájt. Ez a hiba még a mult visszatérő kísértéséből származik. A film célja világos előttünk: szándéka beigazolni a becsületes dolgozó ember magasabbrendűségét, a régi rend gyárosai és dzsentrijei felett. Ilyenképp a hiba volt a félmezelenül bá-

lozó nőt a munkásokkal egyasztalhoz ültetni és velük ünnepeztetni.

A rendőrszázados rokonszenves figuráját Básti Lajos alakította. Kár, hogy mint mondja, „melősből”, üvegyári munkásból lett rendőrtiszt létere a bárban túlságosan „úr-as” magatartást vett föl. Arról viszont nem Básti tett, hogy mint öntudatos dolgozó, először nem a szabotázs cselekmény háttérét igyekszik felderíteni, hanem a rothadt gyárigazgató szintén rothadt dzsentri gyilkosát hajszolja. Ma már ugyan a Rajk-p. r. tanulságai érthetővé tezik, hogy volt idő a demokratikus Magyarországon is, amikor a demokratikus erők közé befurakodott osztályellenesség is így kezelt kísérelt a haladás vonatát; — de ez nincs megmagyarázva a filmben. És nyilvánvaló, hogy nem is erre gondoltak a forgatókönyv írói.

Külön fejezetet érdemel Rajnai Gábor ragyogó játéka. Ahogyan az a kiváló színész mind a tűzás nélkül ábrázolja a lebukott dzsentrit, — kiválóan alkalmas arra, hogy minden becsületes embert meggyőzőn ennek a rétegnek aljasságáról.

Tolnay Klári nem rászabott szerepet alakít. Amilyen hibás az osztályellenesség kegyében sütkérező kokott „tisztára mosása”, olyan hibás Tolnay beállítása ebbe a nem kiváló szerepbe. A többi szereplők, Várkonyi Zoltán, Földényi, de főképp a kiváló Balló Elemér azt nyújtották, amit a legjobb filmekben várhat a színészekről az ember.

A film hibái ellenére is, nagy érdeklődésre tarthat számot. A cselekmény mindvégig szórakoztató és elgondolkodtató. A felvételk nélkül ugyan a filmszerűséget és a külső felvételek hiánya nagyon érezhető. Inkább színházban képzel magát az ember, mint moziban. A nagysz. r. beszédtechnika szintén hozzájárul ehhez az érzéshez.

Az állandóan fejlődő magyar demokratikus filmipar biztató irányt követ és hisszük, hogy az az irányzat, amelyet a népi demokrácia szocializmus felé haladó országai követnek, mind közelebb hozza a filmművészetet is a dolgozó néphez.

NÉPSORSJÁTÉK

Egy egész sorsjegy ára 100 lej

Nagy nyerési lehetőségek!

Huzás havonta, — az első

december 8-án.

„A békéért, demokráciáért és a népek nemzeti függetlenségéért“

(A vezércikk folytatása)

Ki betakarította, a dűlöt kereszt-dít a demokratikus szabadságjogok, a munkásosztály és a kapitalista országok munkásmozgalmának életszínvonalá ellen. A reakciós körök céljaik megvalósítása érdekében mindenképpen szakadást igyekeznek előidézni a munkásosztály soraiban. Erre a jobboldali szociáldemokrata vezetőkkel és a reakciós szakszervezeti vezetőket használják fel. Az imperialisták ugyanakkor kenyerüktől és munkájuktól fosztják meg a munkásságot; rájuk hárítják a katonai kiadások súlyos terheit, a jobboldali szocialisták pedig, az imperialisták parancsára, cszeveszett támadásokat intéznek a kommunisták ellen, a béke, a demokrácia és a munkásosztály érdekeinek hűségesei ellen. A jobboldali szocialistáknak az a céljuk, hogy ideológiailag leplezzék az imperialistáknak a béke, a demokrácia és a népek nemzeti függetlensége ellen irányuló aljas összeesküvést. Ezért a munkásosztály egységéért vívott harc megköveteli a jobboldali szocialisták szüntelen leleplezését és a tömegektől való elszigetelését.

Az alólról felépített akcióegység a leghatékonyabb eszköz valamennyi munkás egyesítésére és mozgósítására, pártállásra, vagy vallási meggyőződésre való tekintet nélkül. A munkásosztály egysége sohasem játszott olyan fontos szerepet, mint most — állapítja meg a Pravda vezércikke. — A kommunisták fáradhatatlanul dolgozni fognak a feladat teljesítése érdekében.

A Pravda vezércikke ezután a Tájékoztató Irodájának: „A Jugoszláv Kommunista Párt gyilkosok és kémek halalmában“ elnevezésű Határozatával foglalkozik.

A cikk rámutat arra: a Tájékoztató Iroda értekezlete egyhangúan megállapította, hogy az angol-amerikai imperialisták szolgálatában álló Tito-Rankovics klikk a burzsoáz-nacionalizmusról áttért a fasiszmusra és Jugoszlávia nemzeti érdekeinek nyílt elárulására. Felelveniti a cikk az árulások egész sorozatát, amelyeket Tito klikkje a Tájékoztató Irodának 1948-ban történt ismeretes leplező Határozatától kezdve elkövetett. Míg az emberek milliói az egész világon a Szovjetunió köré, — a béke igazi védelmezője és őre köré — tömörülnek és igyekeznek hozzájárulni az új háború veszélyének elhárítására irányuló harchoz; addig a jugoszláv árulók az Egyesült Nemzetek Szervezetének ülésén igazolni próbálják az imperialista támadást. Nyíltan és titokban meggyőzéseket kötnek az imperialista támadókkal, fegyvert csörtetnek a szomszédos államok határainál, a népi demokráciák országáiba küldik kémeket, — egyezőval alávaló aknamunkát folytatnak a háborús uszítók közvetlen parancsára.

Tito klikkje Jugoszláviában fényesen felszámolta a népi demokrácia rendszerét és a hatalom birtoklásával a Pártban és államban rendőri, fasiszta típusú rendszert vezetett be. A titóisták féktelen terrorhadjáratot indítottak az igazi, a proletár nemzetköziséghez hű kommunisták ellen, akik Jugoszlávia függetlenségéért harcolnak. Rankovics janicsársárai a kommunisták ezreit vetették börtönökbe és koncentrációs táborokba: ezek a hűbérek közülük sokat meggyilkoltak.

A Tájékoztató Iroda Határozata hangoztatja, hogy a „Jugoszláv Kommunista Párt“ az ellenség kezébe került és így elvesztette azt a jogát,

Bulgáriában is imperialista-bérenc hazaáruló bünszövetkezetet lepleztek le

Titoék véres keze keverte a kártyát az imperialisták megbízásából a Bolgár Népköztársaság ellen

SZÓFIA. Trajcosz Kosztov és hazaáruló bünszövetkezetének perét tárgyalják és a Bolgár Népköztársaság ügyészsége most tette közzé azt a részletes, a hazaárulók bűneit teljesen feltáró vádiratot, amely világosan megmutatja, hogy Kosztov és bandája miként szőtték az összeesküvést a bolgár népi demokrácia ellen. Kosztovék, csakúgy, mint Rajk és bandája Magyarországon, az angolszász imperialisták szoldjában állottak, szintén a belgrádi ti-

tóiasta imperialista kémközpont irányítása és összekötőszerepe útján. Trajcosz Kosztov és társai elleni vádirat ugyanakkor vádirat a nyugati imperialisták és lakájaik, az áruló Tito és hűgán klikkje ellen, akik összekötő szerepet játszottak Bulgáriában a nemzetközi reakció és a bolgár aljas hazaárulók között. A vádirat bizonyítja, hogy Kardelj még annakidején közzölte Kosztovval Tito terveit.

Az összes bolgár lapok közül a vádirat teljes szövegét. A vádirat rávilágít azokra a kapcsolatokra, amelyeket Kosztov még Szovjetunióban való tartózkodásakor trozkijistákkal, köztük I. Belával is fenntartott és részletes tartalmazza azokat a bűnöket, melyeket Stefanov és Tutjev b. szolgálatban álló kémek. Koncesszió az Ifjúkommunisták árulója és a többiek elkövettek. A vádiratot legközelebbi lapunkban ismertetjük.

Ez történt a héten

A béke védelme

A háborús gyújtogatók elleni harc, a népek szabadságküzdelme — tehát az egész nemzetközi élet szempontjából döntő fontosságú a Kommunista és Munkáspártok Tájékoztató Irodájának három Határozata. Az erre vonatkozó kommentárt legilletékesebb helyről, a Pravda vezércikke alapján ismertetjük lapunk vezércikkében.

A kínai néphadsereg

felszabadította Csungkingot. Szezsuan tartomány fővárosának elfoglalásával megkezdődik a kínai nép szabadságharcának utolsó szakasza. Csungking felszabadítása egyben azt is jelenti, hogy a birmai út döntő fontosságú szakaszát a kínai néphadsereg birtokolja. Ez az útvonal volt ugyanis az egyetlen szállítási lehetőség a megmaradt kuomintang-erők számára. Ezzel megszünt annak lehetősége, hogy újabb amerikai hadianyag kerüljön a szétugrasztott kuomintang hadseregehez.

A csungkingi győzelem hatalmas politikai és forradalmi jelentőségű. Szezsuan tartomány fővárosának felszabadítása után a 450 millió kinaiból alig 50 millió maradt még a fel nem szabadított területen.

A felszabadító néphadsereg legközelebbi csapásának célja a birmai és indiai határ.

Minden szabadságszerető nép

mélységes rokonszenvvel fordul felszabadulásának öt éves évfordulóját ünneplő albán nép felé. Sokszáz

esztendő elnyomatás után a Szovjetunió világtörténelmi győzelme szabadította fel az albán népet is rabszolgaságából. S miként a fasiszta rablőháború alatt az Albán Kommunista Párt magaköré tömörítette a betolakodott rablók ellen harcoló népi erőket, úgy a felszabadulást követően is az Albán Kommunista Párt volt az, amely vezette a háborúokozta pusztításokat sikerrel felszámoló hatalmas építőmunkát. Megdőlt a pusztítást okozott Albániában a fasiszta rablók tevékenysége. Sok embert gyilkoltak meg, lerombolták a lakóházak 37 százalékát, tönkretették a hidakat, az utakat és az ipartelepeket. Felére csökkent a mezőgazdasági termelés. Az Albán Kommunista Párt Enver Hodzsa elvtárs vezetésével újabb bizonyítékát szolgáltatva annak, hogy a szocialista munkamódszerrel milyen eredményt lehet elérni. A nagy építőmunka és a tervszerű termelés következtében nemcsak újjáépítette az országot, hanem megsokszorozta az élelmiszer-, textil-, épületanyag, petróleum és faiparok, valamint a szénbányászat teljesítményét.

Az új Allánia ma már nem kiszolgáltatott ország. Az albán nép nemzeti önértékében kifejlődött nép, amely a maga munkájára támaszkodva egyenrangú félként küzd a békefront élén álló Szovjetunió oldalán. Ez az oka annak, hogy a görög monarchiafasiszták és Tito kémbandája minden módon megpróbálják, hogy

ujból elragadhatják az albán nép függetlenségét és szabadságjogait és kiszolgáltatassák megbízóknak, az amerikai monopólistáknak urainak. Az albán nép azonban hőiesen küzd a maga függetlenségéért és szabadságjogaiért.

Az Angol Kommunista Párt

21-ik kongresszusán Pollit elvtárs főtitkári jelentése szemléltetően tárta az angol dolgozók és egyben az egész világ munkássága elé hogy a „Marshall-terv“ mihozott a dolgozóknak és mit az angol nagytőkéseknek. Megdöbbent a „élelmiszerárak“ és ugyanakkor a nagytőkések nyeresége tovább emelkedett. Rámutatott egyben arra is, hogy a reakció minden erőfeszítése meghiúsult, hogy az Angol Kommunista Pártot elszigeteljék a tömegektől. Bejelentette a dolgozó tömegszéleskörű mozgósításának megszervezését és ennek keretében azt, hogy a Párt a legközelebbi általános választásokon száz jelöltet állít. Benkol nigériai küldött bejelentette, hogy a gyarmati népek egyszerűs mindenkortátárték a felszabadulás útjára és hogy mozgalmuk még soha nem látott méreteken fejlődik.

hogy kommunista pártnak nevezhesse magát. A párt jelenlegi összetételében nem egyéb olyan apparátusnál, amely Tito, Kardelj, Rankovics és Dzsilas kém-megbízásait teljesíti. De Jugoszláviában egyre erőteljesebben bonthatkozik ki a Tito klikk elleni mozgalom. A becsületese és a szocializmus ügyéhez hű emberek azért harcolnak, hogy visszavezessék Jugoszláviát a béke, a demokrácia és a szocializmus táborába.

A Kommunista Pártok Tájékoztató Irodájának Határozatai támogatni fognak minden szinten Jugoszláv hazafit és mindazokat, akik Jugoszlávia népeinek felszabadításáért harcolnak.

A Kommunista Pártok Tájékoztató Irodája megállapítja, hogy a Tito-klikk elleni harc — a fizetett ké-

mek és gyilkosok elleni harc — nemzetközi kötelessége valamennyi Kommunista és Munkáspártnak.

A Kommunista Pártok Tájékoztató Irodája hangsúlyozza, hogy a Kommunista és Munkáspártok szervezeti, ideológiai és politikai megszilárdulása a marxi-lenini irányelvek alapján a legnagyobb fontosságú feltétele a békéért, az országok nemzeti függetlenségéért, a demokrácia és szocializmus megvédéséért vívott harc sikerének.

A Pravda vezércikke megállapítja: a jelenlegi viszonyok között rendkívül lényeges feladat, hogy kérielhetetlen harcot indítsunk az opportunizmus, a szektarizmus, a polgári nacionalizmus minden megnyilvánulása ellen. Harcolnunk kell, nehogy az ellenesegs ügynökségek beturakodhassanak a Párt soraiba.

A Tájékoztató Iroda magyarországi értekezletének Határozatai azt a célt követik, hogy az új háború veszélye elleni harcra mozgósítsák a széles népi tömegeket. A Határozatok, — állapítja meg a Pravda, — feltárják az imperialista rendszer gyógyíthatatlan betegségét, az imperializmusnak egyre fokozódó gyengeségét. A Kommunista Pártok Tájékoztató Irodájának Határozatai megerősítik a munkásosztály bizalmát ügyük biztos győzelmében, megmutatják a demokrácia táborá Sztálin elvtárs által lelkesített erőinek növekedését a békéért, a demokráciáért és szocializmusért vívott harcban, — fejezi be vezércikke a Pravda.



Ut a boldagsághoz és a jóléthez

Gyűlöljük az osztályellenséget!

Felszabadulásunk óta eltelt öt esztendő. A munka, a küzdelem, az építés eme öt kemény osztályharcos esztendeje létét nyújtott arra, hogy mezőgazdasági viszonylatban is lefektessük épülő szocialista rendszerünk alapjait. Ma már városokban és falvakban egyaránt, párhuzamosan épül a szocializmus. A falvak dolgozó szegény- és középparasztja felismerik azokat a reális, széttéphetetlen közös érdekeket, amelyek a városi munkásokhoz és a munkásosztály élcsapatához Pártunkhoz fűzik. A falvak dolgozóparasztsága, a munkásosztály vezetésével, híven követi az élcsapatot és annak magasra emelt osztályharcos vörös lobogóját. Felvették a harcot néhez munkájuk vámszedőivel, kizsákmányolóikkal. — a kulákokkal.

A dolgozók egyesített ereje, az osztályharcban megdönthetetlen erőnek bizonyult. A munka hatalmas hadseregének nyomására a kulákkizsákmányolás lépésről-lépésre kényszerűen hátrálni. A zsirosparasztok, akik napról-napra inkább látják összeharagsolt kiváltságaik megsemmisülését, foggal és körömmel próbálnak ragaszkodni a multhoz. Mivel nyíltan támadni nem mernek, minden eszközt megragadnak, hogy a dolgozók egyesített erejét háttámadják. Szabotálni igyekeznek a dolgozók megvalósításait, mert a kizsákmányolás lehetőségének végnapját minél távolabbra szeretnék kitolni.

Minden községben tapasztalhatunk hasonló mesterek dőceket, mert a falusi osztályharc az országban mindenhol élő valóság. A dolgozók ébersége azonban leplezi a kulákok mesterkedéseit. Kisiratos községben például legutóbb a dolgozóparasztok ébersége leplezte le „vászon” Kása János és Godó János kulákokat, akik kijátszották kormányunk érvénybenlévő és a mezőgazdaságra vonatkozó intézkedéseit, amelyek az összes dolgozók érdekeit szolgálják. A két kulák kétén adta el az általuk termelt cirokmennyiséget. Ez a kulákmesterkedés követőket talált és még ötvenhatan követték a kulákvéldát. A két falusi kizsákmányoló és aljas üzérkedésük hatása alá került társaik ezáltal nemcsak a kormány intézkedéseit szabotálták, hanem a község dolgozóinak érdekeit is, mert Kisiratoson a szövetkezést követően seprükészítőüzem is működik és szabotálásukkal igyekeztek az üzem munkalehetőségét csökkenteni. Ez azonban nem az egyedüli kulákmesterkedés a községben. Ugyanis a községi ideiglenes bizottság leplezte Németh István kulákokat, aki 1947 óta nem fizetett adót és bérését is csak a helyi földmunkás-szakszervezet erélyes közbelépésének következtében fizette ki. Pedig hát Kisiratoson mindenki tudja, hogy Némethnek van mit

Aradmegye állami gazdaságai, gép- és traktorállomásai: a mezőgazdaság szocialista átalakításának uttorói

„A kisgazdaság rendszere NEM TUDJA megváltani az emberiséget a tömegek nyomorától és kizsákmányolásától” — mondotta Lenin. A nyomortól csakis úgy szabadulhatunk meg, hirdeti Pártunk, ha felépítjük falvainkon is a szocializmust. Ezt pedig csak úgy érhetjük el, ha áttérünk a kollektív mezőgazdaságra. Ennek megvalósítását tüzte ki célul országunkban a Román Munkáspárt és ennek érdekében Pártunk Központi Vezetőségének március 3—5-i Határozata megjelöli azt az utat, amelyen dolgozóparasztságunknak a szocializmus felé kell haladnia.

A mezőgazdaság szocialista átalakításáért folytatott küzdelemben nagy feladat várul országunk gép- és traktorállomásaira, valamint az állami gazdaságokra. Ez a két nagyszerű megvalósítás, amely mezőgazdaságunk szocialista szektorának fontos tényezői. Pártunk kezdeményezésére jött létre. Feladatuk segítséget nyújtani és példát mutatni a dolgozóparasztságnak a föld megmunkálásában. A gép- és traktorállomások, ugyanúgy, mint az állami gazdaságok, ma már gyakorlati segítségben részesítik a falvak dolgozóit és ugyanakkor gyakorlati megvalósításokkal bizonyítják be a nagy földterületeken a gépi erővel végzett munka felsőbbrendűségét.



Olcsóbb, jobb, gazdaságosabb a gépmunka!

A szentannai gép- traktorállomás 72 traktorral rendelkezik és ezek közül 68 állandóan a dolgozóparasztoknak segít a mezőgazdasági munkálatok elvégzésében. A dolgozó szegény- és középparasztok mindjobban felismerik azt a hatalmas segítséget, amelyet a gépállomás részéről kapnak.

Ezt mi sem bizonyítja jobban, mint az a tény, hogy ma már a gépállomás traktorai több mint 12 községben munkálják a dolgozóparasztok földjeit.

Főleg most, az őszi mélyszántás időszakában, mind többen kötnék szerződést a gépállomással,

a „tjbe aprítania”, sőt arra is van pénze, hogy a kocsmában igyék. A falu dolgozóit ezt a kizsákmányolót a községi faliújságon leplezték és rámutatnak a falu egész dolgozó népe előtt, hogy Németh István hogyan igy kszik szabotálni a dolgozók érdekeit.

Ezekhez a falusi vámszedőkhöz hasonló Vent László is, a jellegzetes „dzsenari” majmoló, földbirtokosokévény, aki még most is új körömmel kizsákmányolók ahhoz — az osztályhoz, amelybe oly nagy igyekezettel tornáztatta be magát és mindent felhasznál arra, hogy a munkásnép jogait és érdekeit gátolja. Vent László azt a bizást akarta meghagyni Nagyiratos község határában mint vetést, ami az ugarolás után kikelt. Ez a kizsákmányoló a búzasarjuval akarta tévútra vezetni a község dolgozóit, akik még idejében leplezték és kötelezték, hogy újrászántsák a földet.

Nagyvarjas község ideiglenes bizottsága leplezte Varga János 19 hektáros zsirosparasztot — itt valóban komoly vagyon ez a földdarab, — aki földje jelentős részét, mintegy 9 hektárt, nem szántott fel és nem is akart felszántani az őszi mélyszántás során. Az ideiglenes bizottság lealcazta Varga

mesterkedését és kötelezte, hogy legkésőbb december 10-ig bevásárolja a földet.

Ezek azonban csak jellegzetes figurái a falusi kizsákmányolóknak. Az ilyen emberek tartották koménymaglevésen, meg hitvánv ételen alkalmazottaikat; kényszerítették odukban lakni őket, — mialatt maguk zsirosra húztak, testileg és vagyoniilag egyaránt. Ellenük folyik a harc, s minden dolgozóparasztnak tudnia kell, hogy csak akkor hoz eredményt a jobb életért folyó küzdelem, ha gyűlöli a még ma is acsarkodó kizsákmányolókat. Ezek a példák általánosak, mert mindenütt így akariák a falvak kizsákmányolói megakadályozni azt az áldozatkész küzdelemben, amelyet a dolgozók új rendszerünk felépítéséért folytatnak. De minden próbálkozásuk megtörik a munkásnép egységének sziklaszilárd akarátán.

A kulákleplezések arra mutatnak: a dolgozók megértették, hogy az osztályellenség álnok támadásai ellen csak fokozott éberséggel, szervezettel küzdhetnek. Ezt az éberséget még fokozni kell a jövőben annak érdekében, hogy minden támadást leleplezhessünk még mielőtt a falusi kizsákmányolók végrehajtanák mesterkedéseiket.

mert felismerték a gépi munka hatalmas előnyeit.

A falusi dolgozó szegény- és középparasztok látva az állami gazdaságok, valamint a közelmultban az országban megalakult kollektív-gazdaságok nagyszerű megvalósításait, — amit a föld, közösen, gépi erővel történő megmunkálása révén értek el, — földtársulásokat alakítottak.

Ilyen gépbérlő csoportokba egyesültek Szentannán is, ahol 50 dolgozóparaszt 250 hektár földdel, Kürtösön 59 dolgozóparaszt 119 hektárral, Horea községben 38 dolgozóparaszt 206 hektárral, Szentmárton községben 28 dolgozóparaszt 119 hektárral és még számos községben csoportosították földjeiket.

Ezek a dolgozó szegény- és középparasztok, akik csoportosították földjeiket, mert megértették Pártunk mozgató szavát és saját meggyőződésükből

eltörölték a mesgyéket, hogy a gépek megfelelő munkát végezhesenek földjeiken.

Azt jelenti ez, hogy belátták, miszerint termékenyebbé csakis úgy tudják tenni földjeiket, ha nagytagban megfelelő gépekkel végzik annak megmunkálását. A gépmunka, amely olcsóbb, jobb, gazdaságosabb, mint az állati munka, csak akkor fizetődik ki igazán, ha a gépek nagyterületeken, folyamatosan dolgozhatnak és nem kell ide-oda járniuk a kistagokon, az üzemananyagot pazarolva.

Eppen egyik oka annak, hogy nem lehet magángazdálkodás alapján gépesíteni a mezőgazdaságot, mert — nem beszélve arról, hogy a kisember nem is tud komoly gépet vásárolni, — földdarabkái megmunkálása után a gép kihasználatlanul heverne. Ezért az üzemenköltség kisebb terület kevesebb termést terhel: — tehát a költség nagyobb!

A kollektív összefogás teszi lehetővé a nagyszerű gépmunkát.

Több figyelmet a versenyszervezés iránt

Az őszi mélyszántás ideje alatt is versenyben állnak a gépállomás traktoristái, hogy ezáltal is fokozzák munkájuk lendületét.

A versenyek hozzásegítik a traktoristákat, hogy nagyobb földterület megmunkálásában nyújtsanak segítséget a falvak dolgozóinak.

Azonban a versenyek megszervezésénél bizonyos hiányosságok mutatkoznak. Hiányzik az alapos, körültekintő szervezés, amire a traktoristáknak szüksége lenne munkájukban.

Ez a hiányosság a járási, valamint a gépállomás szakszervezeti csoportjának fogytékos működésére hívja fel

a figyelmet. A járási szakszervezeti bizottságnak segítséget kell nyújtania a gépállomás szakszervezeti csoportjának a versenyek megszervezésében. Ezáltal még nagyobb lendülettel halad a munka és a traktoristák még nagyobb földterületen tudják elvégezni az őszi mélyszántást, amely a tavaszi vetés sikerének fő biztosítója.

Mégis megállapítható, hogy a szentannai gép- és traktorállomás nagyrészen betölti hivatását. A gépállomás dolgozói minden igyekezettel arra töreksenek, hogy minél nagyobb segítséget nyújtsanak a falvak szegény- és középparasztjainak földjeik megmunkálásában.

és kulturális színvonalának emelésére is.

Pártunk irányításával a gazdaság szakszervezeti csoportja megszervezte az olvasóköroket, amelyekben a gazdaság minden dolgozója részt vesz.

Október 28-án tartották az első közös újságotolvasást, 45 elvtárs jelenlt meg. Az olvasóköroök háromszor hetenként ülnk össze. Ezenkívül

tanulmányi köri szerveztek, ebben 23 elvtárs vesz részt.

A szakmai képzés érdekében számos elvtársat gazdasági baromfi-tenyésztési és sertésgondozói tanfolyamokra küldtek. Kulturális vonalon dalárdát és művelő csoportot alakítottak, hogy a kultúrászínvonalat emeljék.

Ime, két kiragadott kép megyénk mezőgazdaságának szocialista szektorából.

Ezek a szocialista egységek példaként kell álljanak a falusi dolgozók előtt. A kis- és középparasztok napról-napra láthatják, hogy mire képes a kollektív gazdálkodás. Szemük látára valósulnak meg olyan gazdasági tények, amelyekről az egyénileg dolgozó kisember álmodni sem mert.

Jól megmunkált földek, amelyek nem követnek olyan súlyos munkát, mint azelőtt, — mert gép dolgozik a termőföldeken. Nagyobb termés, könnyebb munkával. Nemesített állatállományt. Emelkedő életszínvonal és fejlődő kultúra. Igaz, ezeknek úttörői az állami gép- és traktorállomások, a gépközpontok. És az eredmények mind jobbakká válnak. Léteznek még hibák, fogyatékoságok, de amint megszabadulunk ezektől, úgy haladunk az úton, amelyet a Párt mutat meg: a szegénységből a bőségbe, jólétbevivő kollektív munka útján!



Az állatállomány nemesítésénél komoly szerepet kapott a „Szikra” állami gazdaság



A szocialista szektor másik fontos tényezője, az állami gazdaságok közül érdemes közelebből megvizsgálni a Símánd közelében lévő „Szikra” („Scanteia”) állami gazdaság tevékenységét.

A „Szikra” állami gazdaság azon az úton halad, amelyet Pártunk az állami gazdaságok számára megjelölt. A gazdaság dolgozóit nagyban elősegítették munkájában a jól szervezett szocialista versenyek.

Pártunk irányításával a gazdaság szakszervezeti csoportja versenyt kezdeményezett, amelybe a gazdaság valamennyi dolgozója bekapcsolódott.

A Szikra állami gazdaság a nyári munkálatok folyamán versenyt kezdett a temesmegyei Grabác községi állami gazdaságával November 7 (iszteletére). Ezt

a versenyt a két állami gazdaság meghosszabbította december 21-ig, mert fokozott lendületű munkával akarják az itt dolgozók megünnepelni Sztálin elvtárs 70-ik születésnapját.

Természetesen a gazdaság lelkes dolgozóit a versenyek hozzásegítették feladataik megvalósításához. Idejében teljesítették az őszi vetést, sőt túl is haladták és most minden erővel a mélyszántás munkálatait végzik. Azonban a mélyszántás munkáján kívül számos más feladat áll a gazdaság dolgozóit előtt. Például az elmúlt napokban

194 svájci „Svitz” és „Simentháli” fajbika érkezett az állami gazdaságra, amelyet innen osztanak szét az egész ország területére.

Az állami gazdaság a tavasz folyamán 2500 „Rhode Island” fajcsirkét kapott Hollandiából, amelyeket most osztanak szét az állami gazdaságok, valamint a falusi dolgozók között.

Már eddig több mint 600 fajkást osztottak ki.

Itt is bebizonyosodott a fajállatok hasznossága, mert a gazdaság hetenként több ezer tojást tud szállítani az állami kereskedelem szerveinek.

Másik nagy feladat, amely a gazdaság dolgozóira hárul, a sertéshizlálás. A jól berendezett, korszerű hízaladóból havonla szállítják a jól kihozott sertéseket, ugyancsak az állami kereskedelemnek, valamint állattenyésztési célokra.

Szervezik a téli munkálatokat

Pártunk irányításával az állami gazdaság vezetősége megtette az előkészületeket a téli munkálatokra. Először is,

megszervezték a gépek javításának munkáját.

Erré a célra két csoportot alakítottak, amelyek felváltva végzik a gépek javítását. A gépek alapos javítása azért nagyfontosságú, mert jövőre csakis jól megjavított traktorokkal tudunk eredményes munkát végezni.

A rossz traktor eredményezi a holtidőt.

Mert nemcsak az ipari üzemek-

ben létezik holtidő, de az sem mindegy, hogy a mezőgazdasági gépek mennyi ideig állanak munka közben javítás miatt.

A „Szikra” állami gazdaság dolgozói a nyári munkálatokat jól készítettek elő és traktorai 2000 munkaórát teljesítettek nagyobb javítás nélkül.

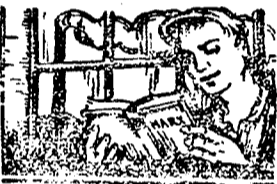
Ez olcsóbbá, könnyebbé tette a feladatok elvégzését, a gépmunka a „Szikra” állami gazdaság számára valóban kifizetődött.

Nagyméretű javítási munkálatok folynak a gazdaság kovács- és hognárműhelyben. Már most elkészítik a kocsiakat és a szánokat, hogy a téli idő alatt

zavartalanul folyhassék a trágyahordás.

Ugyanakkor fokozott lendülettel haladnak az építési munkálatok a gazdaság különböző részlein. Utat köveznek a baromfiépületekhez; újrakövezik az istálló padozatát és betoncsatornákat készítenek, amelyen keresztül gyűjtomedencébe folyik a szennyvíz.

Takarmánytárolót építettek az istállók mellé, hogy ezáltal biztosítsák télire a szükséges szénát. Újtípusú, korszerű etetőket építettek a sertéshízaladónál, hogy a dolgozók munkáját megkönnyítsék.



Politikai, ideológiai és kulturális nevelőmunka

Ez kből a nagyszerű megvalósításokból megállapíthatjuk, hogy a „Szikra” állami gazdaság dolgozói becsülettel teljesítették és teljesítik feladataikat. Ugyanakkor, az állami gazdaság vezetősége nemcsak a munkálatok teljesítésére fektet súlyt, hanem a dolgozók életszínvonalának emelésére is.

A dolgozók ellátásáról a legmészebbmenően gondoskodott

a gazdaság vezetősége. Az étkeztetés ellátását teljes mértékben biztosította. Ugyanakkor a tűzifa egy része már megérkezett, amit nyomosan szétosztottak az alkalmazottak között.

A gazdaság dolgozói családtagjaik részére tejet, túrót, tojást és egyéb termékeket kapnak.

Gondot fordítanak a „Szikra” alkalmazottainak politikai, ideológiai

Az elért eredmények fokozását, a hiányosságok felszámolását kell jelentseék a földmunkás szakszervezeti választások!

Földmunkás szakszervezeteinek feladatai a szocialista építés jelenlegi szakaszában két irányban terjednek ki. Elsősorban a szakszervezetek feladatai mozgósítási és megszervezői Pártunk irányításával a dolgozó parasztságot a mezőgazdaság szocialista átalakítása érdekében folytató küzdelemre. Emellett, a földmunkás szakszervezetek feladata megvédeni a falvak munkásnépének érdekeit a kulák-kizsákmányolással szemben. Most, amikor a földmunkás szakszervezetek körében országwide folynak a választások, minden öntudatos dolgozónak számot kell vetni: úgy a földmunkás szakszervezetek feladataival, mint a maga kötelezettségével e téren.

Vegyük például Varjas község földmunkás szakszervezetét. Ebben a községben egyaránt tapasztalhatunk megvalósításokat és hiányosságokat a szakszervezeti munkában. Ugyanis a varjas földmunkások szakszervezeti csoportja hosszabb ideig nem végezte kellőképpen feladatait. A vezetőség túlnyomó részének munkája kívánalmat hagyott.

Ezért szükségessé vált a szakszervezeti vezetőség újjászervezése, ami október 26-án meg is történt. Ettől az időponttól kezdve a szakszervezet munkája jelentős javulást mutat. Elsősorban a szakszervezeti csoport vasárnapi értekezleteinek látogatottságában növekedett a javulás eredménye. Jobb a szakszervezeti munka — nagyobb az érdeklődés. A tagok mintegy hatvan százaléka jelennek meg most már ezeken az értekezleteken, bizonyítékaul annak, hogy a szervezett földmunkásokat érdekli a szakszervezeti munka.

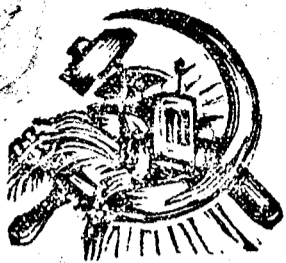
Az új vezetőség megválasztása után haladéktalanul megkezdte munkáját. A helyi pártszervezettel szorosan együttműködve, a községi szakszervezeti csoport mozgósította tagjait a legelőtisztítás munkájára, amit igen rövid idő alatt önkéntes munkával végeztek el a község dolgozóparasztjai. A nyári és őszi mezőgazdasági munkálatok során, a szakszervezet gondoskodott arról, hogy a helyi csoport minden tagja kivehesse részét a munkából és ezáltal lehetőségét nyújtott a köz-

ség szegényparasztjainak, hogy biztosíthassák téli ellátásukat. A szakszervezeti tagok bekapcsolódtak a községben folyó gyalogútjavítási munkálatokba és munkával járultak ahhoz, hogy a falu képe megváltozzék.

A szakszervezeti vezetőség egy része bekapcsolódott a Pártunk által szervezett ideológiai és politikai esti tanfolyamokba, amelyeken keresztül növelik saját tudásukat, hogy annál eredményesebben végzhessék munkájukat a jövőben. Annak a tudásnak, amelyet a szakszervezeti vezetők ezen a tanfolyamon nyerne, tovább kell terjednie, éppen a szakszervezeti vezetők útján, a falusi földmunkások széles tömegében. És éppen itt mutatkozik meg a régebbi szakszervezeti tevékenység egyik leg súlyosabb, komoly hiányossága. Ugyanis a múltban a varjas szakszervezeti csoport keretében nem fordítottak kellő súlyt az ideológiai tudás fokozására és ez természetesen gyengítette a szervezeti tevékenységet is.

(Folyt. a 12-ik oldalon)

Éljen a munkásosztály és a dolgozóparasztság szövetsége, népi demokratikus rendszerünk megingathatatlan alapja!



Az „Uj Ut”, amelyet minél több dolgozóparasztnak követnie kell!

Kialakul az új embertípus

A zabráni kollektivisták megszervezték a községi kulturmunkáját

A lemenő nap búcsúzó sugárától megvilágítva haladnak a zabráni „Uj Ut” kollektív gazdaság épülete felé a munkából hazatérő üres szekerek. A kollektív gazdaság igazi egész nap trágyát szállítottak a gazdaság kertészetébe. Amikor a gazdaság udvarára érünk, Gancea Ioan kollektivistákkal együtt a gazdaság kertészetét látjuk. Amikor a gazdaság udvarára érünk, Gancea Ioan kollektivistákkal együtt a gazdaság kertészetét látjuk. Amikor a gazdaság udvarára érünk, Gancea Ioan kollektivistákkal együtt a gazdaság kertészetét látjuk.

— Nagy munkában vagyunk, elvtárs — mondja Gancea elvtárs. — Hordjuk a trágyát. Most ez a legfontosabb. Szeretnék, ha jó idő lenne a traktorok, veteményeskertet is felszántanák, mert a kihordott trágyát be kell szántani a földbe. Van itt munka. Megkaptuk tűzifarészünket és haza kellene hordani az erdőből. De első a trágyahordás!

Ez a rövid beszélgetés azt mutatja, hogy a kollektivisták a kollektív-érdekeket már előbbre helyezik az egyéni érdekeknél. Gancea Ioan kollektivista öntudata is fejlődött, mióta bekapcsolódott a kollektív gazdaságba és tudja azt, hogy amikor a község érdekében fáradozik, egyben saját magáért is dolgozik.

Lassan leszáll az alkonyat. A kollektivisták a gazdaság irodájában gyülekeznek, beszámolnak végzett munkáikról, megvitatják a tennivalókat és előkészítik a következő napi munkát. Micuțiu Gheorghe csoportfelelős és Gancea Ioan brigádfelölős összeszámolják a kollektivisták munkáját. Jegyzéket készítenek minden kollektivista teljesítményéről és eljuttatják a gazdaság vezetéséhez.

Este kigyul a villany a kultúrotthon előtt. Saját áramfejlesztőt állítottak be a dolgozók a kultúrotthonba, amelyet minden este igénybe vesznek. A kultúrotthonban rendszeresen összegyűl esténként a fiatalok, ahol különféle szórakozással töltik el az időt. Azonban nemcsak a fiatalok gyűlnek itt össze, hanem a kollektív gazdaság tagjaival együtt a község idősebb szegény- és középparasztjai is.

Ez alkalommal az Ekésfront tart gyűlést a kultúrotthon tágas helyiségében. Gyülekeznek a szervezet tagjai. A szomszédos teremből vidám énekszó hallatszik. A dolgozóparaszatok gyermekei énekpróbát tartanak. A harmadik helyiségben fiatal dolgozóparaszatok komoly arccal hajolnak a sakkasztal felé. Megfontoltan mozgatják a ffigurákat a világos és sötét mezőnyön. Többen veszik körül a sakkozókat és akik már jobban tudnak, oktatják társaikat. Új élet színfoltjai ezek és bármerre tekint is ember itt a kultúrotthonban, önkéntelenül is arra kell gondolni, hogy a kultúrának ez a háza a dolgozóparasztság régi életéhez viszonyítva legalább olyan haladást jelent,

mint a helyiségekben és a ház előtt világító villanyfény és a pisálóló lámpák közötti különbség. A hogy a fiatal dolgozóparaszatok körül állják a könyvszekrényt és olvasni valót választanak ki, ahogy az emberek egymással beszélgetnek, megvilágosodik a tény, hogy a társadalmi élet új szakaszát kezdték itt meg. A sötét szobákban, egymástól elkülönülten élő dolgozóparaszatok társaslény fejlődik; kialakul az új embertípus.

Közben a másik helyiségben megkezdődik a gyűlés. Az előadót figyelmesen hallgatják az egybegyűlt dolgozók. Figyelmes szemek, gondolkodó paraszarcok: itt közügyekről beszélnek és a dolgozóparaszatok érdeklődnek a község ügyei iránt.

A kollektív gazdaság vezetősége fáradhatatlanul dolgozik a Párt irányítása alapján a kollektivisták és általában a dolgozóparasz-

tok ideológiai, politikai és kulturális színvonalának fokozásáért. Megszervezték a kollektív újságolvasást, amelynek keretében a „Scântea” cikkeit olvassák fel és vitatják meg. Kilenc különböző helyen gyűlnek össze esténként újságolvasásra a község dolgozói. Az olvasókörökben nemcsak a kollektivisták kapcsolódtak be, hanem részt vesznek a község többi szegény- és középparasztjai is.

Az olvasókörökön kívül a kollektivisták megszervezték a heti szakosztályi gyűléseket is, amelynek keretében beszámolnak a végzett munkáról, feltárják a hiányosságokat és módot keresnek annak kiküszöbölésére.

A kollektív gazdaság tagjai munkájukkal példát mutatnak a község többi dolgozóinak. Az őszi mezőgazdasági munkálatok során elsőnek végezték el az őszi vetést és

előljárnak a mélyszántás munkájában is. Ebben nagy segítséget kapnak a kollektivisták a Ialomita-megyei élmunkás traktorista-csoport tagjaitól, akik jelenleg a mélyszántás munkálatait végzik. A Ialomita-megyei traktoristák valóban jól végzik munkájukat. Egyéni versenyben állnak egymással és a verseny-lendületet ad munkájuknak. Ennek tudható be, hogy a traktorista csoport két nap alatt közel 100 hektárt szántot fel. Egyébként a mélyszántás munkálatai rövidesen befejeződnek.

Zabráni község szegény- és középparasztja nagy érdeklődéssel és rokonszenvvel figyelik a kollektivisták munkáját. Ezért számos esetben önkéntesen felajánlják segítségüket. Így például most, a trágyahordás alkalmával, a szekérral rendelkező dolgozóparaszatok segítséget nyújtanak a kollektív gazdaság dolgozóinak.

A zabráni „Uj Ut” kollektív gazdaság tagjai úttörői annak a munkának, amelyet Pártunk a dolgozóparasztság számára megjelölt. Ezek a dolgozóparaszatok első között fogtak össze, hogy egyesült erővel dolgozzanak mezőgazdaságunk szociális átalakításáért!



SZÖVETKEZETEINK

a város és falu közötti árucseré szolgálatában



Tanulságok a kisiratosi szövetkezet munkájának eredményeiből és hiányosságaiból

Pártunk utmutatása hangsúlyozza, hogy a szövetkezetek szervezési dolgozóinak meg kell tanulni a szövetkezetek működését, amelyek a dolgozók közös erőfeszítéseit egyesítik a kizsákmányolás és szabotázs elleni küzdelemben. Minél többirányú a közös szövetkezetek tevékenysége, annál könnyebb és eredményesebbé válik ez a harc, amely szerves része az osztályellenesség ellen folytatott osztályharcnak.

A kisiratosi szövetkezet

működésében számos olyan példát találunk, amelyek tanulságul szolgálhatnak megvívni többi szövetkezetek részére. Ennek a szövetkezetnek keretében áruelosztó főüzlet, két fióküzlet és áruraktár működik. Ehhez kapcsolódnak még a termelőszövetkezetek, a tejszarnok, a cirokseprőkészítő üzem és három borbélyműhely. Ezen kívül a szövetkezethez tartozik még egy vendéglővel egybekapcsolt étkezdé és a mezőgazdasági gépköcsönző-állomás.

Kisiratos község szövetkezete Állami Tervünk harmadik évnegyedében több mint 2100 méter irányított textilrút, jelölés mennyiségű vízszelvényrút juttatott csereárut a község dolgozóparasztságának. Ezen kívül ugyanebben az időszakban kiosztottak még több mint 700 méter szövetet, 150 pár bakancsot irányított és 60 pár bakancsot csereárutként. Így tehát a kisiratosi szövetkezet nagymértékben hozzájárult a község dolgozóparasztságának téli ruhaellátásához.

De nemcsak ez az egyedül jelentős eredmény a szövetkezet munkájá-

ban Állami Tervünk harmadik évnegyedében. Ezen idő alatt a szövetkezet keretében tartozó két cséplőgép jelentősen megkönnyítette a helybéli szegény- és középparasztok cséplési munkálatait.

A dolgozóparasztnak kölcsönözött gépek és eszközök szintén megkönnyítették a vetési és szántási munkálatokat azok számára, akik nem rendelkeznek ilyen gépekkel.

A szövetkezet gépei lehetővé tették, hogy a község dolgozói ne legyenek kénytelenek gépkölcsönzés végett a falusi kizsákmányolóhoz fordulni, mert a járásban nincs állami gépállomás és így a magánkézben lévő gépekre lettek volna utalva.

Állandó munkával

járul a kisiratosi szövetkezet a községbeli dolgozók politikai és ideológiai színvonalának emeléséhez. Így a szövetkezeti gyűlések és értekezletek keretében

ismeretterjesztő előadásokat tartanak, amelyeken keresztül rávilágítanak a világ legfejlettebb szövetkezeti mozgalmának, a szovjet szövetkezeti mozgalomnak működésére.

Legutóbb múlt vasárnap volt hasonló értekezlet a községben. Ezenkívül a szövetkezet vezetősége a rendszeres vasárnapi községi értekezletek keretében ismerteti a dolgozóparasztság-

gal a szövetkezetre vonatkozó kérdéseket; együttesen vitatják meg a felvetődött problémákat és ezáltal lehetőséget nyújtanak a falusi dolgozóknak, hogy bekapcsolódjanak a szövetkezet vezetésébe.

A helyi pártszervezet és az ideiglenes bizottság támogatása lehetőséget nyújtott a kisiratosi szövetkezetnek, hogy újabb szövetkezeti szakosztályt létesítsen. Így

bádogosműhely felszerelését vették terbe,

amely feltétlenül szükséges a községben, mert jelenleg egyetlen ilyen műhely sem működik a faluban. Már kijelölték a bádogosműhely helyiségét és a községi ideiglenes bizottság a szövetkezet rendelkezésére bocsátotta azokat a nyersanyagokat, amelyek a műhely ajtaja és ablakai elkészítéséhez szükségesek.

A számos megvalósításokból ki kell emelnünk még egy igen komoly eredményt a kisiratosi szövetkezet munkájával kapcsolatban. Ebben a szövetkezetben rendkívül komoly gondot fordítanak az ifjú szövetkezeti kadetok nevelésére.

A kisiratosi szövetkezetben számos ifjú foglal el felelősségteljes állást. Jelenleg mintegy tíz ifjú mű-

(Folyt. a 12-ik oldalon)

Nagytermelékenységű fajállatokat nevelnek a szovjet kolhozokban és szovhozokban

A Szovjetunió kolhozai a hároméves állattenyésztési terv végrehajtása során nagy eredményeket értek el a fajállatok kitenyésztésében és azok szaporítása terén. Állattenyésztő telepeik állományát állandóan új, nagytermelékenységű fajtehennel, juhokkal és sertésekkel gyarapítják.

Csak a kolhozok 100.000 fajjuhót, 35.000 tehent és 46.000 sertést szereztek be az idén. Ezek között sok a „Kosztroma”-tehén, amely bőséges tejhozama és különösen jóízű húsa révén a világ legjobb fajtehénének számít.

Igen jó neve van a Szovjetunióban a „Jaroslavl” fajtehének is. Előszülük eléri az élenjáró szovhozokban és kolhozokban az 530—570, a jókarban tartott ökröké pedig az 1000 kilót is. A „Jaroslavl” fajtehének évi tejhozama meghaladja a 3000 litert.

Nagyon elterjedt a kolhozokban a „Holmogorszk” fajtehén is. Ezek súlya átlag 500 kiló, de soké túlhaladja a 6—700 kilót is. Átlagos évi tejhozamuk 5—6000 liter.

Oszi kiállításokat rendeztek a lettországi kolhozok

Lettorszag megyeszékhelyein most nyitnak meg az oszi mezőgazdasági kiállítások. A kiállított termékek élénken szemléltetik a Lett Köztársaság kolhozrendszerének eredményeit.

A tavalyi kiállításokon 150 kolhoz vett részt, ma már 4000 kolhoz működik az országban. Ez a szám a köztársaság mezőgazdaságának 90 százalékát öleli fel. A lett kolhozok termése olyan bőséges, amilyenre az ország mezőgazdaságában még nem volt példa.

A Tallin-környéki kolhozok például az idén hektáronként átlag 16—17 métermázsás gabonatermest takarítottak be. Hasonlóan bő volt a termés Elgavszk, Barszk, Daugavpol környékén és más vidékeken is. A magángazdálkodás idején a hektáronkénti 8 mázsás termést már csúcseredménynek minősítették.

Négy lettországi kolhozparasztot — a legutóbbi évek során elért jó eredményeikért — a Szocialista Munka Hőse címmel tüntettek ki.

Mindjobban fejlődik az állattenyésztés is. Már olyan 500 kolhoza van Lettországnak, amelyek keretében négy állattenyésztő-telep működik.

A kolhozok társadalmi vagyonának növekedésével párhuzamosan emelkedik a tagok jövedelme is. Ezt táblázatok szemléltetik a kiállításokon.

Az „Uzvara” kolhoz Briedisz nevű tagja, aki feleségével együtt vesz részt a közös munkában, készpénzileg kívül több mint két tonna gabonát és két tonna burgonyát kapott szintén előlegként munkanapjaiért.

A kiállításokon igen sok kolhoz fényképekkel és tervekkel mutatja be a köztársaság első kolhozfalvainak építését.

Az északkaukázusi Rosztov és Asztrahán vidéki kolhozok átérték az új finomgyapjas kaukázusi juh tenyésztésére. Ennek évi gyapjúhozama eléri a 22 kilót is, s emellett nagyon szá-

porák. Száz juh átlag 155 bárányt ellik évben.

A szibériai és urali kolhozokban az „Altaj” fajjuhót tenyésztik. Ez kivételes súlyáról és kitűnő minőségű gyapjújáról híres.

„Most már ismerem szövetkezetünk utját!”

Sajtény község november 30-án teljesítette az őszi mélyszántás tervét. Az előírt 2700 hektár felület helyett 2720 hektárt szántottunk fel. Ezt az eredményt úgy értük el, hogy alapos agitációs munka, széleskörű felvilágosító tevékenység folyt az osztályharc szellemében. A dolgozóparaszt-ság meggyőztette a kulákok minden szabotázsos kísérletét. Ezzel az eredménnyel Sajtény a pécskai járásban az elsők közé került.

Különben a sajtényi kulturothozban több mint ötszáz dolgozóparaszt népgyűlésen dolgozta fel a szovjet

szövetkezetek példamutatását. A dolgozóparasztok nagy figyelemmel vettek részt a gyűlésen és a hangulatból világosan megmutatkozott: milyen hatalmas az érdeklődés a dolgozóparasztok körében az ilyen problémák iránt. Az összes résztvevők véleményét fejezte ki Batran Dumitru középparaszt, aki így kiáltott fel: „Most már ismerem szövetkezetünk utját! Ma valóban tanultam valamit...”

SUSNEA VALERIU,
Sajtény.

Az elért eredmények fokozását, a hiányosságok felszámolását kell jelentsék a földmunkásszakszervezeti választások!

(Folytatás a 10-ik oldalról)

Másik hiányosság, hogy a kurtusi járás szakszervezeti bizottsága nem nyújt kellő támogatást a varjasi szakszervezeti csoportnak. Nemcsak, hogy nem látogatják megfelelően a községet a járási szakszervezeti bizottság tagjai, de még a munkához szükséges irányítást sem juttatják el kielégítően a szakszervezeti csoport vezetőjéhez.

Am sokkal sokrétűbb a földmunkás szakszervezetek tevékenysége, mint az itt vázoltak. A mezőgazdaság magánszektorán kívül, a falusi kizsákmányolók elleni osztályharc szervezése mellett, fokozott gondot kell fordítani a szocialista szektor egységeire! A mezőgazdaság szocialista átalakításának útján a szakszervezetek mozgósítanak, tanítanak, nevelnek, éberrel örködnek az osztályérdek felett és nagyszerű feladatokat vállalhatnak meg az állandóan, vagy időszakonként alkalmazott dolgozóparasztok életszínvonalának emelése terén is. Az ember iránti gondoskodás; a társadalombiztosítás kiterjesztése és minél jobb meg-

szervezése; a szocialista fizetési rendszer érvényesülésének biztosítása — mindez nagy munka. S csak akkor teljesíthetik sikerrel a földmunkás szakszervezetek, ha minél szélesebb tömegek vesznek öntudatos részt — a szocialista és a magánszektorból egyaránt — a szakszervezeti munkában. A szakszervezet a nagy központi erőforrás: a Párt erőátétele és mozgósító ereje a szocializmus megvalósítása szolgálatában meg kell gyorsítsa az új társadalom építését.

Ezért olyan fontos, hogy minden öntudatos földmunkás alkalmazott ott legyen s hallassa szavát a szakszervezeti választásoknál. Az itt megírt varjasi példa jól megmutatja: mennyire fontos a jó megválasztott, megfelelően működő szakszervezeti vezetőség! Szolgáljon ez az egyébként nem egyedülálló eset tanulsággul: a szakszervezeti választáson a magunk ügyéről határozunk. Az elért eredmények fokozását, a hibák felszámolását kell jelentse megynék szakszervezeti dolgozóparasztja számára ez a választás!

Közlemény

A gép- és traktorállomások (SMT) központi igazgatósága azonnalra alkalmaz traktor-csoportvezetőket, traktoristákat és műhely-gépészeket a gép- és traktorállomások számára.

Előnyben részesítik azokat a 30 évnél nem idősebb személyeket, akik eleget tettek katonai szolgálati kötelezettségüknek a motorizált-gépesített osztagoknál, mint tankisták, gépészek, gépkocsivezetők; valamint mindazokat, akik mint sofőr-gépészek, mezőgazdasági gépészek stb. igazolvánnyal rendelkeznek.

Az érdeklődők haladéktalanul jelentkezzenek az aradi gépközpontnál, Kogalniceanu u. 45, ahol azonnal alkalmazják őket

Kivételesen bő cukorrépa-termés volt az idén a Szovjetunióban

Most, hogy a Szovjetunió kolhozai befejezték a cukorrépaszedést, megállapítható, miszerint az ukrainai cukorrépa-termelő kolhozok az idén 32 százalékkal több répat adtak el az államnak, mint tavaly. Az ukrainai cukorgyárak eddig 5 millió puddal több cukrot termeltek, mint a múlt év hasonló időszakában. Általában, a Szovjetunió gyárai ez évben a tavalyinál sokkal nagyobb mennyiségű répat vettek át.

Egy burján mongol kolhoz 20 éves megvalósításai

A Burját-Mongol Köztársaság „Molotov” kolhoza most ünnepelte megalakulásának 20-ik évfordulóját. Vagyona napról-napra gyarapodik. Ma már több mint 1500 hektárnyi területen természet bűzát és ipari növényt. Több mint 8000 főnyi állatállománnyal, 200 méheslábbal, vörösrókatenyézzel, saját középiskolával, bölcsődével, laboratórium és állatorvosi rendelővel rendelkezik. Az egész kolhoz vilámosították és minden házba bevezették a rádiót. A tagok festői szépségű helyen, gyógyforrások közelében fekvő kényelmes üdülőtelepeken nyaralnak.

Szövetkezeteink a város és falu közötti árucseré szolgálatában

(Folyt. a 11-ik oldalról)

ködik ilyen minőségben a szövetkezet különböző szakosztályainál. Például az egyik üzlet pénztárosa, Szellerki Ferenc elvtárs, mindössze 18 éves, de már nagy gyakorlattal végzi munkáját.

De csak ott nincs hiányosság,

ahol nem dolgoznak. Az eredmények mellett fogyatékoságok is léteznek. A szövetkezet munkájából még jelentős mértékben hiányzik a munkafegyelem, ami pedig rendkívül fontos ahhoz, hogy valóban jó munkát végzhessnek. A hiányosság érdekében feltétlen be kell vezetni a munka ellenőrzését és növelni kell a szövetkezeti aktivitás politikai és ideológiai színvonalát, mert ezáltal növekedik a munkafegyelem és a munka iránti rég: magatartás helyébe a munka iránti szocialista magatartás lép.

Ennek és az ehhez hasonló hiányosságoknak kiküszöbölésével a kisiratosi szövetkezet csak növelheti eddigi szép eredményeit és valóban példát mutathat megynék többi testvérintézményeinek a szövetkezeti munkában.

Sürgősen keresünk megvételre
**laboratoriumi
felszerelést**

és thermoelementes pyrométert.
Ajánlatokat Ritter mérnök

Barituu 13.